HIDOI~! TRANSLATORS AND KONO-BASHO

ROOM NO.1301 JOINT CREW

Cleaner : AlexiMusMaximus

Translator : Dark-san

ProofReader : Shiitake

Typesetter : Ignis

Quality Checker : spOt, no-comxxx

HIDOI~! TRANSLATORS
RECRUITMENT!
RECRUITMENT!
RECRUITMENT!
WE AT HIDOI! ARE RECRUITING LOLIS... WELL, ERR, YEA IT'S TRUE BUT, WHAT WE ARE MOSTLY NEEDS ARE:
- JAPAN - ENGLISH TRANSLATOR
- CLEANER
- TYPE SETTER
IF INTERESTED VISITS US AT OUR FORUM OR OUR IRC CHANNEL
VISITS US AT SAKURAHANA.COM
IRC: #SAKURAHANA@IRC.IRCHIGWAY.NET

KONO-BASHO...
NEEDS YOU!!!
NEEDS YOU!!!
NEEDS YOU!!!
NEEDS YOU!!!
NEEDS YOU!!!
As you can see, we are a new groun
group looking for dedicated staff.
We are mostly currently
in need of translators,
editors and QCers atm
The series we are currently doing are:
Alive: The Final Evolution
Ashita no Yoichi!
Barajno Maria
Beck
Ga-Rei: Tsuihoku Shou
Gakuen Sousei Nekoten!
Material Puzzle
Sasamake
Seishun Pop!
Room No.1301
To apply, Please go onto
our irc channel #Kono-Basho
on the irc.irchighway.net server
Speak to any ! or @ to apply
Or email me onto konobasho@live.com
Hope to hear from you leechers soon...

るむ！

ROOM NO.1301①

ORIGINAL:TERU ARAI
COMIC:SACCHI

カバー印刷／表印刷
BOOK DESIGN >>> YOSHIAKI TSUBAKIYAMA(HONA inc.)

るむ！
ROOM NO.1301①
ORIGINAL:TERU ARAI
COMIC:SACCHI

るむ！ ROOM NO.1301① 原作:新井輝 COMIC:さっち

9784047125308

ISBN978-4-04-712530-8
C0979 ¥540E

1920979005402

定価:本体540円(税別)
発行:富士見書房
発売:角川グループパブリッシング

高校生・綿川健一はクラス委員で
めちゃくちゃ可愛い大海千夜子と
付き合っている。だが、
百年に1人という才能を持つ芸術家
桑畑綾が転入して来たことで、
彼の平和は破られることに!?
原作を大胆な解釈で描く
恋の三角ドタバタラブコメ!

るむ！
ROOM NO.1301①
ORIGINAL:TERU ARAI
COMIC:SACCHI

るむ。

ROOM NO.1301

1

原作:新井輝
COMIC:さっち

Kadokawa Comics Dragon Jr.

KCJ121-1

るむ。 ROOM NO.1301 原作:新井輝 COMIC:さっち

9784047125308

ISBN978-4-04-712530-8
C0979 ¥540E

1920979005402

定価:本体540円(税別)
発行:富士見書房
発売:角川グループパブリッシング

A MIDDLE SCHOOLER, KINUGAWA KENICHI, AND A SUPERBLY SWEET-LOOKING CLASS PRESIDENT, OOUMI CHIYAKO, WERE IN THE MIDST OF DATING EACH OTHER SECRETLY. BUT... EVER SINCE A ONCE-IN-A-CENTURY TALENTED FEMALE ARTIST, KUWABATAKE AYA, ENROLLED IN HIS CLASS... HE HAS FALLEN INTO A LIFE FILLED WITH UNEXPECTED DISTURBANCES. A WORK WRITTEN FROM A NEW DARING AND REFRESHING PERSPECTIVE, THIS IS A MESSY 3-SIDED ROMANTIC RELATIONSHIP THAT IS ABOUT TO BEGIN!

るむ。
ROOM NO.1301
ORIGINAL:TERU ARAI
COMIC:SACCHI

ろぼ!

ROOM NO.13011

原作:新井輝
COMIC:さっち

Kadokawa Comics Dragon Jr.

CONTENTS

『第1話　恋は嵐とアメと共に』……03P

『第2話　ドタバタ三角プリン』……39P

『第3話　うむんパニック』……73P

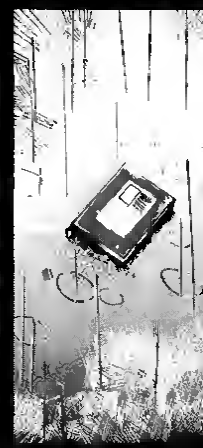
『第4話　大切なもの』……105P

HERE
THIS IS...
...FOR YOU..
THERE IS A SAYING THAT CLAIMS THAT PEOPLE WHO ARE DESTINED TO MEET WILL MEET NO MATTER WHAT THE CIRCUM-STANCES
.....
HOWEVER ON THAT DAY THAT PERSON I MET WITH WHO HELPED ME DURING THE DOWN-POUR
THAT GENTLEMAN WITHOUT LEAVING ANY CONTACT INFORMATION LEFT IN A HURRY

KEN ICHI
...KINU-GAWA...

A FEELING...
THAT A BEAUTIFUL STORY WOULD UNFOLD...

TRIGGERED A FAMILIAR FEELING

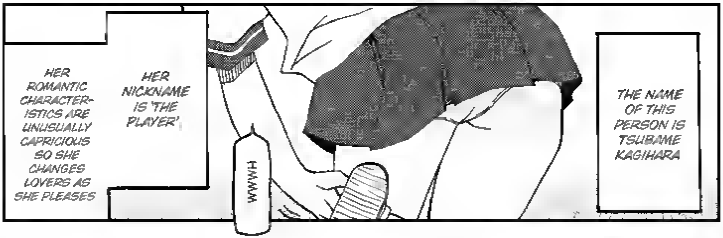


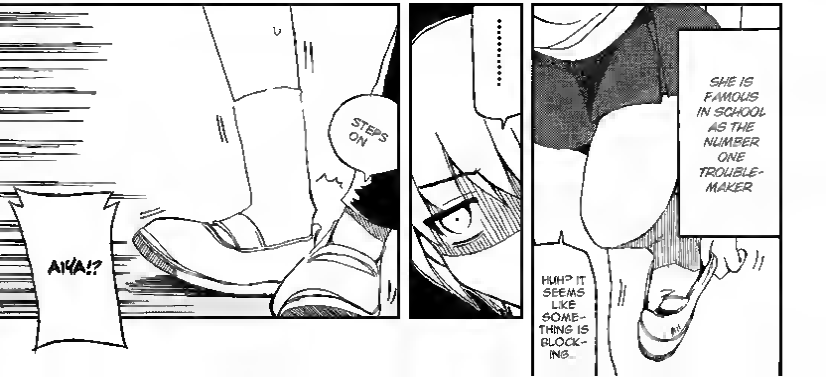
CHAPTER 1 - THE ROMANCE THAT BLOSSOMED UNDER THE DOWNPOUR WITH A LOLLIPOP

AT KENRITSU MIDDLE SCHOOL
KINUGAWA KENICHI ..!
STARE---
OI..

BA BUMP
BA BUMP
BA BUMP
SHIVER
SHIVER
WHAT .. ON EARTH... IS THIS .
SHOCK
UWOOOOO!!
HUH?

I'M SO SORRY-KINUGAWA-SAN ? I WAS GOING TO GREET YOU THIS MORNING
BUT MY HANDS SLIPPED AND THE SHOE GOT HURLED
ACCIDENT MY FOOT! HOW WOULD SOMEONE'S HAND SLIPPING CAUSE THEIR SHOE TO FLY ACROSS THE HALL IN THE MIDST OF GREETING SOMEONE!?
OI OI OI
HO HO HO
BA-BUMP
BA-BUMP
BA-BUMP
ABE YOU STUPID!? YOU SURE ARE DUMB!!
THROW!
PUI!
WHAT... THIS LEVEL OF SHOCK SHOULD NOT BE BOTHERING YOU, RIGHT?
I HATE THAT BORING AND DEAD LOOK OF YOURS WHEN YOU SIT BY THE WINDOW


THE NAME OF THIS PERSON IS TSUBAME KAGIHARA
HER NICKNAME IS 'THE PLAYER'
HER ROMANTIC CHARACTERISTICS ARE UNUSUALLY CAPRICIOUS SO SHE CHANGES LOVERS AS SHE PLEASES
HAHAHA


AIKA!?
STEPS ON
.....
SHE IS FAMOUS IN SCHOOL AS THE NUMBER ONE TROUBLE-MAKER
HUH? IT SEEMS LIKE SOMETHING IS BLOCKING...

WAAAHH!!!
WAH ...
GRIN
SHIVER
IT HUUUURTS...
SHIVER

HAH!
!!

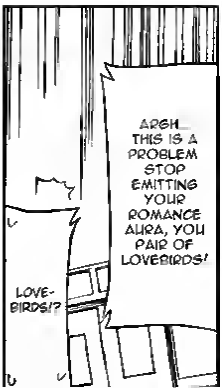
SAY... WHAT IS WITH THOSE PANTIES!?
IT'S KUMA-SAN!
HU... HU...
YOU SAW IT...
KA... KAGINARA... YOU ARE ALREADY A HIGH SCHOOLER ...
AND YOU STILL WEAR CARTOON PANTIES... HA HA HA HA HO HO HO!!

I... WILL... KILL... YOOOU!!
HEY, WATCH IT!!
HUH?
KENICHI AND TSUBAME
THE TWO OF YOU ARE REALLY EARLY TODAY!

CHIYAKO-CHAN...
PANT
PANT
PANT
HAH... GOOD MORNING
WHAT IS GOING ON BETWEEN YOU TWO...
IT'S NOTHING
IT IS A SURPRISE TO SEE THAT YOU TWO HAVE ARRIVED AT SCHOOL EARLIER THAN ME
HA HA HA
DON'T TELL ME THAT THERE ARE ACTIVITIES GOING ON IN SCHOOL.
SHE IS OUR CLASS PRESIDENT. OOUMI CHIYAKO.
?

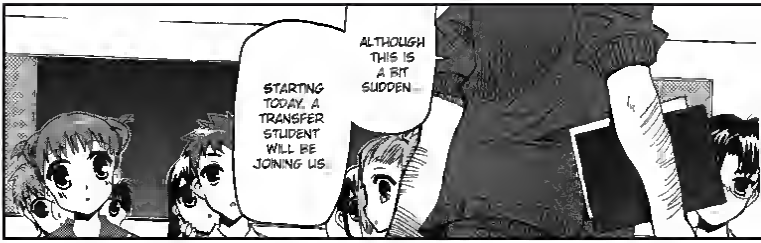
I HAVE TO GO TO THE STAFF ROOM TO GET THE CLASS ATTENDANCE BOOK!
HAH? NO
OOUMI-SAN AND I HAVE BEEN GOING OUT WITH EACH OTHER FOR THE PAST THREE MONTHS.
WE HAVE A LITTLE SECRET.
LIKE TRYING TO STRAIGHTEN UP YOUR LIFE?
ARGH NO, I ERM... I HAVE OTHER ERRANDS TO RUN...
WHAT? TSUBAME DO YOU WANT TO HELP ME OUT?
HO HO BEING THE CLASS PRESIDENT IS DIFFICULT AND TAXING. YOU HAVE TO BE BUSY IN THE MORNING!
?
HAH HO HO~ ♪
TWITCH
... OOPS ...
I HAVE FORGOTTEN TO DO THE MOST IMPORTANT THING...
THEN I WILL MAKE A MOVE FIRST...

FIDGET
FIDGET
GOOD GOOD MORNING...
KEIICHI-SAN ♡
FIDGET

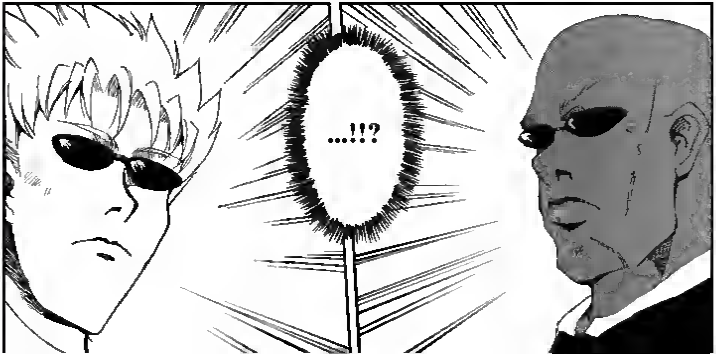

ARGH... THIS IS A PROBLEM STOP EMITTING YOUR ROMANCE AURA, YOU PAIR OF LOVEBIRDS!
LOVE-BIRDS!?

UHH,
ERM G-GOOD... GOOD MORNING!
FIDGET
HAH...
HOOH... A SUPER-KAWAII EXPRES-SION!!

I HAVE AN IDIOTIC FRIEND IN SCHOOL...
DAMN !!!
DEATH TO LOVE BIRDS
I WILL REMOVE ALL SIGNS OF ROMANCE FROM YOU!
DON'T! STOP IT!
OI OI OI, STOP THIS DANGEROUS ACT!
GOOD MORNING~
GOOD MORNING~
THERE IS ALSO SOMEONE SPECIAL TO ME
THERE ARE CLASS-MATES
THIS IS A NORMAL SCHOOL LIFE THERE IS NOTHING OUT OF THE ORDINARY.
I WISH THAT LITTLE SATISFYING MOMENTS LIKE THIS WILL CONTINUE ON
GOOD, THE CLASS IS STARTING! EVERYONE, BACK TO YOUR SEATS!
UNTIL TODAY, AT THIS MOMENT
THAT'S RIGHT


ALTHOUGH THIS IS A BIT SUDDEN...
STARTING TODAY, A TRANSFER STUDENT WILL BE JOINING US.

...A TRANSFER STUDENT?
PLEASE GET ALONG WITH HER!
A TRANSFER STUDENT AT THIS TIME OF YEAR IS RARE
PLEASE COME IN!
IT IS AFTER ALL, APPROACHING PRING...


...!!?

...!!?
ALLOW ME TO INTRODUCE...
THIS IS THE SUPER NORMAL STUDENT, KUWABATAKE AYA-SAN
...AND FOLLOWING BEHIND HER ARE TOM-SAN AND JERRY-SAN.
HO HO HO~
LIAR !!!
AND WHO THE HELL ARE THOSE TWO!?!
JUST ONE GLANCE AND WE CAN TELL THAT THIS GIRL ISN'T NORMAL!!
DO YOU HAVE TO SAY THAT TO SHUT ME UP!?

I CAN'T GIVE ANY DETAILS, BUT...
SHE IS STILL A STRANGER TO THE SCHOOL AND SHE MIGHT NOT GET USED TO IT. THAT'S WHY IT WOULD BE GOOD IF EVERYONE COULD HELP HER OUT...
...
UNABLE TO SAY THE DETAILS...?
DON'T TELL ME THAT WE NEED TO KEEP HER IDENTITY A SECRET?
WHO ON EARTH IS SHE...
STARE~

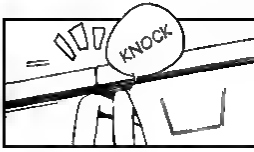
HUH? FOR SOME REASON, IT SEEMS LIKE SHE'S STARING AT ME...
TURN
FIXATE
FIXATE
OR AM I JUST PARA-NOID?
THAT'S RIGHT, AS FOR KUWABA-TAKE'S SEAT...
KINUGAWA... SHE WILL BE SITTING BESIDE YOU!
HHH?
W-WHY ME!?

THE FATE OF THIS SCHOOL NOW LIES IN YOUR HANDS.
IT'S ALL UP TO YOU, KINUGAWA!
PAT
UH... W-WAIT A MINUTE SENSEI!...
YOU NEED TO COOL DOWN AND LISTEN TO ME
KINU-GAWA,
WHISPER
I'M SORRY, YOU'RE SAYING THAT...
WHISPER
ER...
THIS GIRL IS ONE OF THE WORLD'S FEW EXCEPTIONAL ARTISTS. TALENT LIKE HERS ONLY APPEARS ONCE IN A DECADE, NOT A CENTURY. AT THE MOMENT, NOT MANY PEOPLE KNOW HER TRUE VALUE, BUT HER ARTISTIC WORKS ARE HEAVILY SOUGHT AFTER WORLDWIDE BY ART COLLECTORS, POLITICIANS, AND VARIOUS HEADS OF STATES.
EVEN THOUGH SHE IS YOUNG, HER POWERS ARE ENOUGH TO INFLUENCE THE WORLD. SHE IS OFTEN DESCRIBED AS A LIVING GODDESS VENUS!
IF SOMETHING HAPPENS TO THIS COUNTRY'S NATIONAL TREASURE...
YOUR SCHOOL WILL BE ANNIHILATED BY VARIOUS INTERNATIONAL FORCES!
GULP
K-BOOM
IMAGINATION

WHISPER
THIS GIRL HAS SPECIFICALLY INSTRUCTED US TO ALLOW HER TO SIT NEXT TO YOU.
IF YOU HAVE OFFENDED HER IN TERMS OF HER ATTITUDE, IT WILL LEAD TO A CATASTROPHE.
I'M AFRAID
WHISPER
DO YOU UNDERSTAND? YOUR DUTY IS TO UNDERSTAND IT!
HUH?
ANNIHILATION

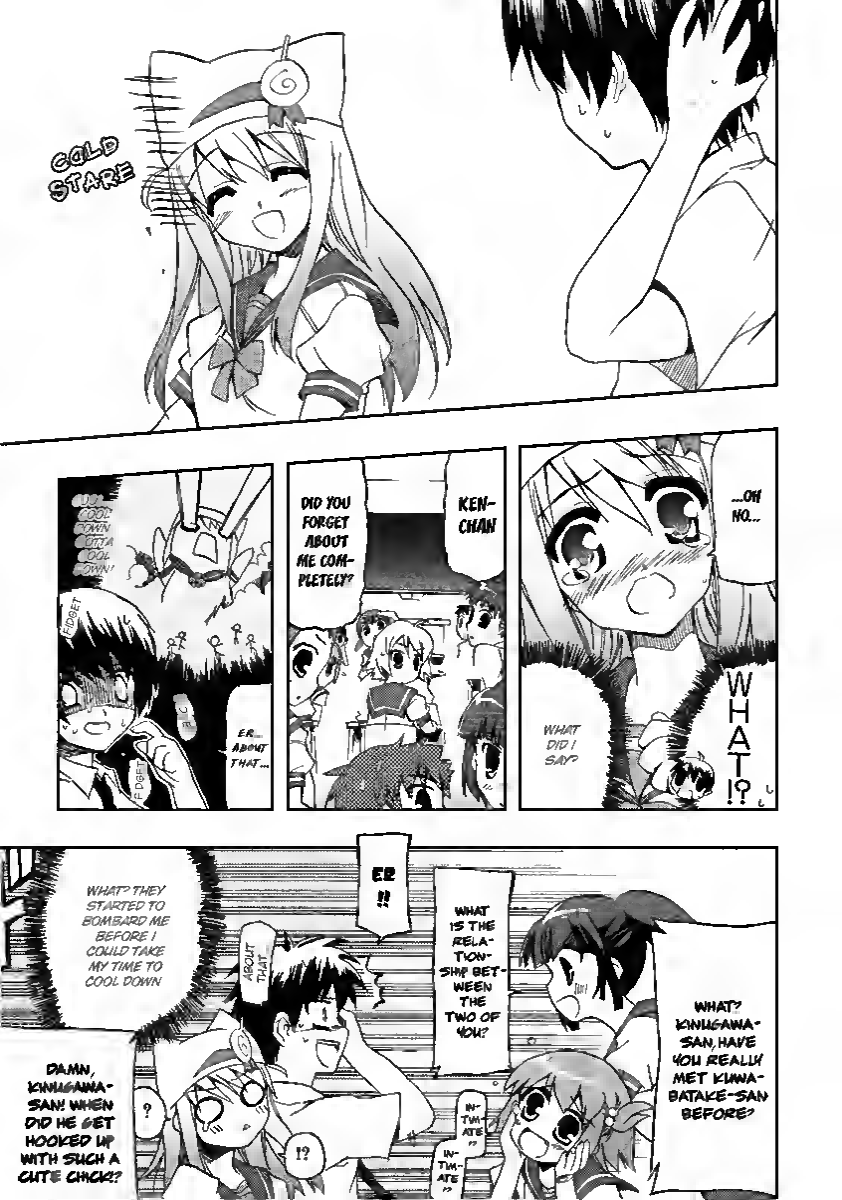
SIT DOWN~!
SHOCK
PAT
PAT
FIDGET
FIDGET
FIDGET
NO WAY! THE MAOU IS CALLING ME!

ECH- CALLY A STRUC- TED


KNOCK

HUH?
HA HA!!
HAVE WE MET BEFORE?

HO HO~ JUST CALL ME AYA WE MEET AGAIN, KENICHI!
WHAT ON EARTH IS HAPPENING? THIS IS GETTING RIDICULOUS
HI... THERE.
BA-BUMP
BA-BUMP
ERM... KUWABA-TAKE-SAN...


COLD STARE
...OH NO...
WHAT!?
WHAT DID I SAY?
KEN-CHAN
DID YOU FORGET ABOUT ME COM-PLETELY?
WH... COOL DOWN GIRL! A COOL DOWN!
FIDGET
ER... ABOUT THAT...
POP!
WHAT? KUWAGAWA-SAN, HAVE YOU REALLY MET KUWA-BATAKE-SAN BEFORE?
ER !!
WHAT IS THE RELA-TION-SHIP BET-WEEN THE TWO OF YOU?
IN-TIM-ATE !?
IN-TIM-ATE !?
ABOUT THAT
WHAT? THEY STARTED TO BOMBARD ME BEFORE I COULD TAKE MY TIME TO COOL DOWN
DAMN, KUWAGAWA-SAN! WHEN DID HE GET HOOKED UP WITH SUCH A CUTE CHICK!?
?
!?

!!?
SHUT UP!!
KA... KAGIHARA... YOU EXPOSED YOUR PANTIES AGAIN...
YOU UNGRATEFUL BASTARD WHAT HAVE YOU DONE HERE!?
SHAKE
SHAKE
YOU ARE THE WORST! KINUGAWAAAA!!
YOU ALREADY HAVE CHIYAKO AS YOUR GIRLFRIEND
STARE
WHY DIDN'T YOU BREAK OFF WITH THE REST OF THE LADIES!?
HOOF COUGH COUGH COUGH
N-NO! Y-YOU'RE MISTAKEN!!
WHAT DID YOU SAY!?
IF I FIND OUT THAT YOU ARE LYING, I WILL SEND YOU FLYING AGAIN!

DON'T DO THIS, TSUBAME!
KENICHI HAS ALREADY SAID THAT ALL OF THIS IS A MISUNDERSTANDING
I'M FINE...
EVEN IF THEY KNEW EACH OTHER IN THE PAST... I... I DON'T MIND AT ALL...
OH...
IT IS MORE THAN JUST ACQUAINTED~
HO HO~♡
WE HAVE A RELATIONSHIP IN WHICH WE USED TO HUG EACH OTHER♡
WITH A WARM HUG, HE EMBRACED MY DRENCHED BODY♡
KENICHI IS MY SAVIOR!

DON'T... DON'T TELL ME SHE IS THAT PERSON!
UNDER ILLUSION
FIDGET
SA... SAY- IOUR?

AND WHEN I W S RUSH- ING HOME...
HU
HU
HU
ON THAT DAY, IT WAS AFTER SCHOOL WHEN IT SUDDENLY RAINED.
THAT'S RIGHT... I REMEM- BERED A MONTH AGO...
HA
HA
HA
IT LOOKS LIKE THE WEATHER FORECAST ISN'T ALWAYS ACCU- RATE...
HA
THIS IS UNBELIEV- ABLE!
THEY DIDN'T SAY IT WOULD RAIN!
SPLASH
SPLASH

HA
HA
HUH?
STAGGER
STAGGER
A GIRL!?
SHE DIDN'T EVEN BRING AN UMBRELLA
WHAT'S SHE DOING UNDER SUCH A HEAVY DOWNPOUR
STAGGER

...!!
WAAH!
OI OI!
WHAT... IS HAPPENING!?
ARE YOU ALL RIGHT?
SHE REALLY FAINTED...
HA
HA
WHY DID SHE...
HA
COME OUT SO SCANTILY DRESSED ...!?

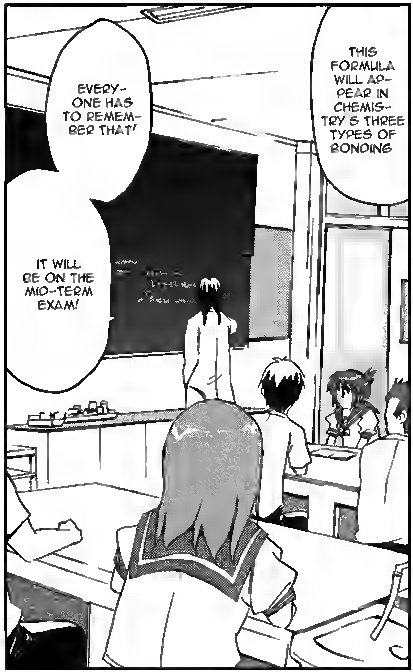
I REALLY NEED TO GET HELP FROM SOME-ONE...!!
I'M SORRY! IS THERE ANY-ONE WHO CAN...
PULL
AAH~ ♡
HA
HA
...HUH... WHAT IS SHE TRYING TO DO?
WHAT?
SQUEEZE
WHAT ...!!
SQUEEZE
BA-BUMP
BA-BUMP
HMM!!
HA
BA-BUMP
BA-BUMP
MURDEROUS INTENT!
HA
HA

SHH... NO, DON'T LOOK OVER THERE!
MOMMY, THE SCANTILY DRESSED ONEE-SAN IS TRYING TO
EAT ONII-CHAN
I'M SORRY! CAN YOU P-PLEASE HELP ME... ARGH!!
H-HELP...
WAAH ...!!
I'M HUNGRY
BA-DUMP
SILENCE~
BA-BUMP
BA-DUMP

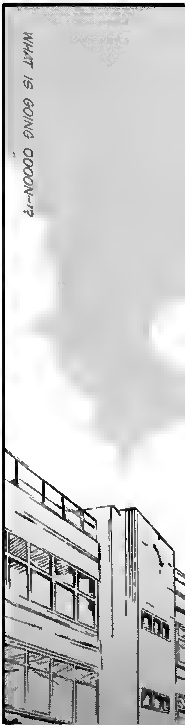
I ALMOST COULDN'T RECOGNIZE HER BE-CAUSE OF THAT WEIRD HAT OF HERS.
DURING THAT TIME I COULD ONLY FORCEFULLY ESCAPE BY FEEDING HER WITH A CANDY!
ABOUT THAT INCIDENT...
DON'T TELL ME THE MAN-EATING LADY IS KUWABATAKE AYA-SAN!?
MY STUDENT'S DIARY!! WHEN DID SHE...
AFTER OUR FATED MEETING ON THAT DAY, I HAVE ALWAYS KEPT KEN-CHAN CLOSE TO MY HEART!
HAH
BECAUSE YOU HELPED ME I WAS VERY HAPPY
THAT IS I HAVE ALWAYS ALWAYS WANTED TO MEET YOU AGAIN
THUMP
HOW COULD SHE HAVE FOUND OUT WHERE MY SCHOOL WAS...?
UHM KEN-CHAN, I...

BA-BUMP
THAT IS WHY, KEN-CHAN...
BA-BUMP
HUG
BA-BUMP
BA-BUMP
CHU
FROM TODAY ONWARDS, LET'S GET ALONG WITH EACH OTHER!

WH
WHAT ?
UH...
SHOCK
WHAAAAAT!!!?


EVERY-ONE HAS TO REMEM-BER THAT!
THIS FORMULA WILL AP-PEAR IN CHEMIS-TRY'S THREE TYPES OF BONDING
IT WILL BE ON THE MID-TERM EXAM!

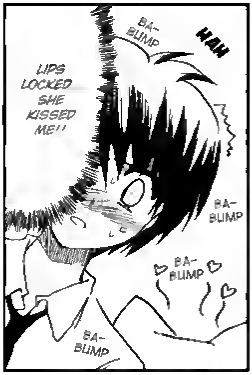
OKAY CLASS, QUIET DOWN FOR A MOMENT AND LISTEN TO ME.


WHAT IS GOING OOOON~?

SHIVER
SHIVER
O! O!, WHY ARE YOU STICKING SO CLOSE...
WHAT HAVE I GOTTEN MYSELF INTO ? IT'S LIKE HOLDING A GRENADE IN EACH HAND
AAH...

PEEP
BA-BUMP
BA-BUMP

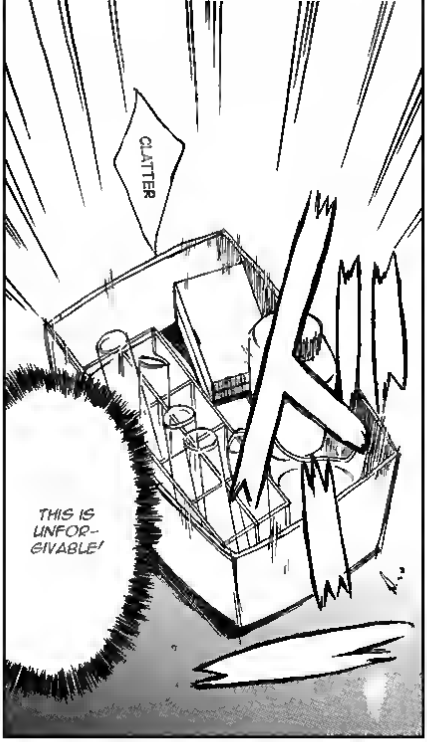
CHIYAKO-CHAN...
WRITE WRITE


BA-BUMP
HAH
LIPS LOCKED SHE KISSED ME!!
BA-BUMP
BA-BUMP
BA-BUMP

IS SHE EVEN SERIOUS ABOUT THAT?
THIS GIRL, OUT OF NOWHERE, ANNOUNCED THAT SHE IS GOING OUT WITH ME
AND ABOUT THAT KISS
HE HE HE~ ♡

HENCE, SHE SHOULD NOT HAVE MINDED THAT IDIOTIC INCIDENT...
CRACK
THIS IS GOOD. SHE IS ATTENTIVELY WRITING DOWN NOTES...
SIGH
COME TO THINK OF IT, CHIYAKO-CHAN HAS ALWAYS BEEN SERIOUS!
CH-CHI CHIYAKO-CHAN!?
!!?
CHIYAKO-CHAN, ABOUT THAT INCIDENT...
THIS IS B-!? ALTHOUGH SHE'D NEVER SAY SO...
FROST
SHE HAS PROBABLY TAKEN QUITE A BIT OF IMPACT
I WAS WRONG. SHE REALLY IS THINKING ABOUT THAT INCIDENT!
KISS
KISS
HO HO HO...

IT IS...
TSUBAME...
I WILL BE FETCHING THE EXPERIMENT APPARATUS
HUH?
CLATTER
CLATTER
CHATTER
CHATTER
HAH...
NO WAY, SHE LOOKS FURIOUS!
HOW SCARY~ IS SHE IN A BAD MOOD?
THIS IS ALL YOUR FAULT!
MENSTRUATION?
ONE MINUTE, CHIKAKO! I AM COMING ALONG!
WHAT'S WITH THAT? STUPID KENICHI!
HE ALREADY HAS ME AND HE HASN'T BROKEN UP WITH THIS GIRL FROM GOD KNOWS WHERE...


CLATTER
THIS IS UNFOR-GIVABLE!

...DETEST-ABLE!!
THIS IS TOO MUCH...

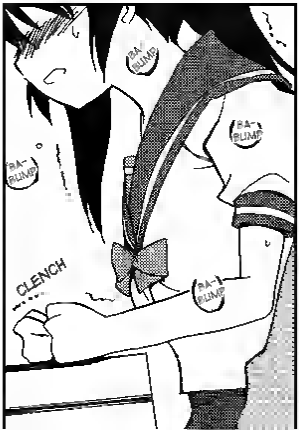
KISS
AFTER GOING OUT FOR THAT LONG, WE HAVEN'T REALLY KISSED EACH OTHER

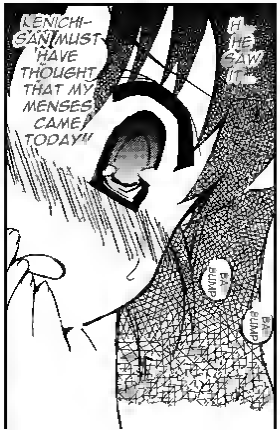
!?
THUMP
KUWA-BATAKE AYA-SAN THIS PERSON IS THE MAIN CULPRIT
OH, NO...?
STARE
THUMP

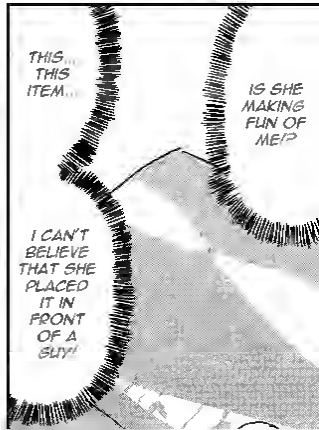
.....
HAH... SORRY, THANKS.

THIS PERSON...
HU
SHOCK
HE
THIS WOMAN!!
THIS WOMAN...
THAT'S RIGHT
KENICHI-SAN MUST HAVE BEEN DECEIVED BY HER!
...!!?
UH... UM...
ARE YOU CHIYAKO-SAN?
ABOUT THIS...
DON'T TRY TO ENDURE, IT ISN'T GOOD ON THE BODY...
SLIDE
YOU SHOULD BE FEELING PAIN, RIGHT...?
SHE CAUSED THIS INCIDENT... HOW CAN SHE STILL SAY THESE KIND OF WORDS...!?
THERE IS SOMETHING I AM NOT SURE I HAVE TO SAY, BUT I CAN SYMPATHIZE WITH YOU...
THUMP
ABOUT THAT...
...WHAT!?

TAMPONS
PUPU PUPU PUPU
IS THERE A WIDE DIFFERENCE IN HER THINKING WITH THAT INCIDENT!?
PLEASE USE IT
YOU WERE FIDGETING TOO MUCH EARLIER. YOU MUST HAVE BEEN ENDURING IT WITH ALL YOU GOT!


BA-DUMP
BA-DUMP
BA-DUMP
BA-DUMP
...CLENCH

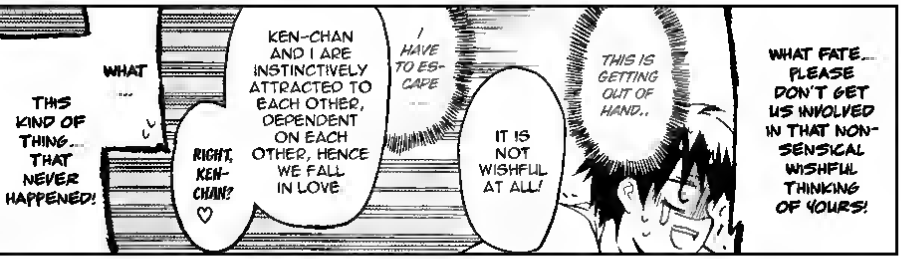

KENICHI-SAN MUST HAVE THOUGHT THAT MY MENSES CAME TODAY!!
HE SAW IT!!
BA-DUMP
BA-DUMP


THIS... THIS ITEM...
IS SHE MAKING FUN OF ME!?
I CAN'T BELIEVE THAT SHE PLACED IT IN FRONT OF A GUY!

PLEASE CONTROL YOURSELF FOR ONCE...
PLEASE...

IF WE LOVE SOMEONE, WHY CAN'T WE EXPRESS IT?
KEN-CHAN IS MY POSSESSION, THIS IS FATED!
POSSESSION?
...WHY?

PLEASE DON'T INTERFERE TOO MUCH IN OUR AFFAIR OR PUT US INTO ANY TROUBLING SITUATIONS!
I AM GOING OUT WITH KENICHI-SAN AT THE MOMENT
FROM JUST NOW, WHAT ARE YOU TRYING TO DO?


WHAT...
THIS KIND OF THING... THAT NEVER HAPPENED!
RIGHT, KEN-CHAN? ♡
KEN-CHAN AND I ARE INSTINCTIVELY ATTRACTED TO EACH OTHER, DEPENDENT ON EACH OTHER, HENCE WE FALL IN LOVE
I HAVE TO ESCAPE...
IT IS NOT WISHFUL AT ALL!
THIS IS GETTING OUT OF HAND..
WHAT FATE... PLEASE DON'T GET US INVOLVED IN THAT NONSENSICAL WISHFUL THINKING OF YOURS!

SMILE~

PANT
PANT

WE ARE STILL IN THE MIDDLE OF CLASS
PLEASE DO NOT SAY ANY-THING WITH REGARDS TO LEAK-ING!!
IF YOU CON-TINUE, YOUR MENSES WILL LEAK!
OI, CHI-YA-KO-SAN. PLEASE COOL DOWN!
SHE IS SPOUTING NONSENSE RIGHT? PLEASE TELL THIS TO THE WISHFUL THINKING FURT CLEARLY!!

I CAN'T LET KUWA-BATAKE-SAN'S SECRET BE RE-VEALED...
IT HAS ALREADY COME DOWN TO THIS!
...!

CHIYAKO-CHAN!
IN TRUTH...
IN TRUTH I REALLY...
...UH
KENICHI-SAN~?
KEN-CHAN~♡
HA
HA
MURDEROUS INTENT REVEALED
Y-YES...?
GYAAAAAAA!!!

I'M SORRY
HOWEVER, I CANNOT AFFORD TO DISREGARD KUWABATA-KE-SAN
SORRY, CHIYAKO-CHAN...
REALLY...
REALLY, I LOVE YOU...
HAH CHA
B-BUT PLEASE UNDERSTAND, I HAVE MY REASONS FOR DOING IT!
IT IS DEFINITELY NOT BECAUSE OF CHIYAKO-CHAN, YOU ARE
ズズズズズズズズ
SNIFF
SHIVER
SNIFF
SHIVER
SNIFF
SHIVER
WEEE

I CAN UNDERSTAND KENICHI-SAN'S FEELINGS PERFECTLY...
CLATTER
SMILE
CLATTER
!!?
I CAN... UNDERSTAND...
NO PROBLEM~♡
EVERYTHING...
I KNOW EVERYTHING...
THOSE ARE THE EXPERIMENT APPARATUS...
HUH?
NO, THAT ISN'T ...
KUWABATAKE-SAN IS MORE IMPORTANT, RIGHT...?
TO YOU,

KENICHI-SAN BAKA!!
WHAT HAPPENED ON THAT DAY AT KENRITSU MIDDLE SCHOOL, I LEARNED SOMETHING VERY VALUABLE
THAT IS, THE FEELING OF BEING BASHED TO ALMOST CERTAIN DEATH BY MY OWN GIRLFRIEND
CRASH
CRASH

HIDOI~! TRANSLATORS AND KONO-BASHO

ROOM NO.1301 JOINT CREW

Cleaner : AlexMaximus, Ikcud, ItzRayz

Translator : Dark-san

ProofReader : Shiitake

Typesetter : Ignis

Quality Checker : no-comxxx

HIDOI~! TRANSLATORS
RECRUITMENT!
RECRUITMENT!
RECRUITMENT!
WE AT HIDOI! ARE RECRUITING LOLIS... WELL, ERR, YEA IT'S TRUE BUT, WHAT WE ARE MOSTLY NEEDS ARE:
- JAPAN - ENGLISH TRANSLATOR
- CLEANER
- TYPE SETTER
IF INTERESTED VISITS US AT OUR FORUM OR OUR IRC CHANNEL
VISITS US AT SAKURAHANA.COM
IRC: #SAKURAHANA@IRC.IRCHIGWAY.NET

KONO-BASHO...
NEEDS YOU!!!
NEEDS YOU!!!
NEEDS YOU!!!
NEEDS YOU!!!
NEEDS YOU!!!
As you can see, we are a new groun
group looking for dedicated staff.
We are mostly currently
in need of translators,
editors and QCers atm
The series we are currently doing are:
Alive: The Final Evolution
Ashita no Yoichi!
Barajno Maria
Beck
Ga-Rei: Tsuihoku Shou
Gakuen Sousei Nekoten!
Material Puzzle
Sasamake
Seishun Pop!
Room No.1301
To apply, Please go onto
our irc channel #Kono-Basho
on the irc.irchighway.net server
Speak to any ! or @ to apply
Or email me onto konobasho@live.com
Hope to hear from you leechers soon...

I'M SO SORRY, KINUGAWA...
HUH?
SEN-SEI?
IT LOOKS LIKE OUR SCHOOL'S END IS NEARING...
KUWABATAKE-SAN'S DISSATISFACTION WITH YOU HAS REACHED THE CRITICAL POINT AND THE WORLD'S SECRET FORCES THAT HAVE BEEN SUPPORTING HER FROM THE SHADOWS...
THAT GROUP, CODENAMED KOS, WILL BE TAKING ACTION SOON...
NOBODY WILL BE SPARED
HOW COULD THIS... HAVE HAPPENED
KINUGAWA, IF ONLY YOU WERE SERIOUS, THIS WOULD NOT HAVE HAPPENED...
KI-NU-GA-WA...
WHAT ABOUT MY FUTURE? HOW DO YOU INTEND TO TAKE RESPONSIBILITY FOR IT?
YOU KNEW WHO SHE WAS IN THE BEGINNING?
THAT'S RIGHT!
YOU ARE THE CAUSE FOR ALL THESE...
THIS IS ALL YOUR FAULT, KINUGAWA...

E-EVERY-BODY...
FEAR
CORNERED

UH
CHI...
KE...
NI...
UWAAAAAA

UWAAAAAAA
...!?
HUFF!
HUFF!
HUFF!
RING
RING
WHAT... THANK GOODNESS IT WAS A DREAM...
HUFF
THIS IS JUST GREAT...

THIS IS NO GOOD!
STEPS

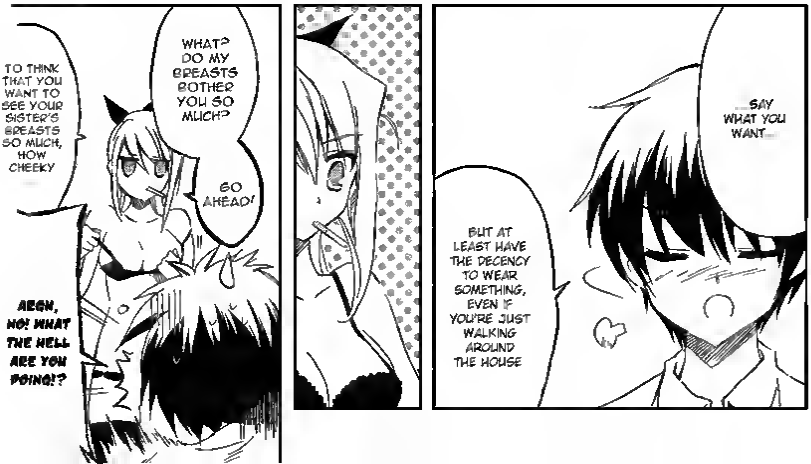
KEI...
KEIKO!?

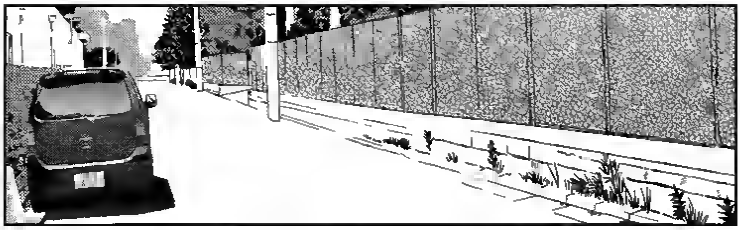
Chapter 02: The Beginning of a Three-Sided Relationship

GOOD-NESS
WHAT DO YOU THINK YOU'RE DOING YELL-ING AT THE TOP OF YOUR LUNGS SO EARLY IN THE MOR-NING?
FUCK
DO YOU KNOW THAT IT WAS YOUR YELLING THAT WOKE ME UP... YOU THINK YOU'RE A ROOSTER?
HUNH?
YOU SURE ARE PARING. DO YOU WANT ME TO FORCEFULLY JAM A ROOS-TER CROWN INTO THE TOP OF YOUR HEAD?
AEGH... I'M SORRY! I APOLO-GIZE!!
WITH THIS, I CAN'T GO BACK TO SLEEP ANYMORE
OI, KENICHI!!
SINCE YOU'RE AWAKE WHY DON'T YOU MAKE SOME BREAKFAST!

• AYA KUWABATAKE

WHAT'S UP?
HAVE YOU BEEN WORKING LATE INTO THE NIGHT AGAIN?
OF COURSE THE GENERAL ELECTION IS TAKING PLACE THIS COMING SPRING
SHE IS MY OLDER SISTER, 3 YEARS OLDER THAN ME. SHE LIVES WITH ME IN PLACE OF MY PARENTS, WHO ARE NEVER REALLY HOME
YAWN
THIS HOPELESS PERSON'S NAME IS KEIKO KINUGAWA.
I AM AFTER ALL A PERSON THAT WORKS HARD TIRELESSLY!
HENCE DON'T MAKE ME WORRY ABOUT YOU!
NOT HAPPY
UGH... TO THINK SHE SAYS THAT SHE DOESN'T UNDERSTAND THE SITUATION I'M IN

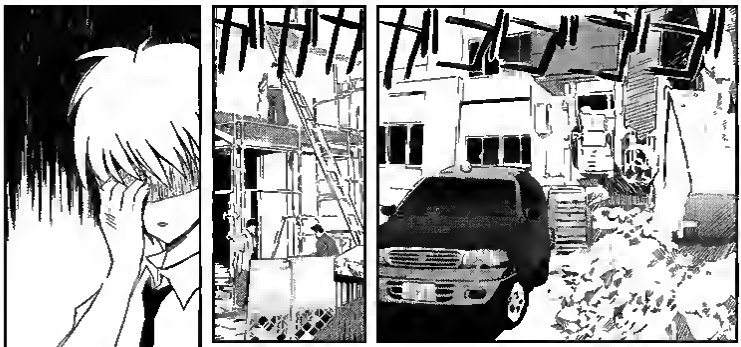

...SAY WHAT YOU WANT...
BUT AT LEAST HAVE THE DECENCY TO WEAR SOMETHING, EVEN IF YOU'RE JUST WALKING AROUND THE HOUSE
WHAT? DO MY BREASTS BOTHER YOU SO MUCH?
GO AHEAD!
TO THINK THAT YOU WANT TO SEE YOUR SISTER'S BREASTS SO MUCH, HOW CHEEKY
AEGH, NO! WHAT THE HELL ARE YOU DOING!?



FROM TODAY ONWARDS, HOW CAN I FACE UP TO CHIYAKO? I DON'T HAVE A CLUE...
SIGH
IT IS BECAUSE OF KUWABATAKE-SAN'S ENROLMENT INTO THE SCHOOL
IT WAS AGAINST MY WILL, BUT SINCE IT HAS ALREADY HAPPENED
SCHOOL

WHAT HAPPENED OVER AT SCHOOL
HUH?
WHAT DO I DO NOW...
FURTHERMORE, I DON'T HAVE THE CONFIDENCE OF GETTING ALONG WELL WITH KUWABATAKE-SAN...

IT SEEMS RATHER NOISY...
KEN-CHAN ♡
KE--N--CHA--N!!
FOUND YOU!
HAH! ♡



THAT...
IS MY ART CREATION!
GOOD MORNING, KUWABA-TAKE-SAN
ABOUT THAT... WHAT'S WITH THOSE BEAMS...

ONCE I HAVE AN INSPIRATION, I NEED TO ACT ON IT FAST.
THAT'S WHY I FEEL THAT IT WOULD BE MORE CONVENIENT TO PLACE IT SOMEWHERE NEARBY
MORE CONVENIENT... THAT'S WHY SHE ERECTED THOSE BEAMS?!

BECAUSE THIS IS A PRIVATELY RUN MIDDLE SCHOOL, AND WITH THE PRINCIPAL'S APPROVAL, I BOUGHT THE LAND
I HEARD IT COSTED A COUPLE MILLIONS?
I'M NOT TOO SURE ABOUT IT MYSELF
IS THIS GIRL A FOOL...!!
THAT... AMOUNT OF WEALTH COULD EASILY MEASURE UP TO A PROVINCE'S ANNUAL BUDGET...

BUT DOES THE SCHOOL APPROVE OF SUCH CONSTRUCTION...
UH NA!

SMILE~
HENCE, SPENDING THAT AMOUNT MEANS NOTHING COMPARED TO THAT!
BESIDES~
IT IS ONLY NATURAL TO WANT TO BE CLOSE TO THE PERSON YOU LOVE
NO, THIS IS NOT GOOD!!
I STILL HAVE CHIYAKO, WHO IS AN IMPORTANT EXISTENCE...
WHAT AM I GETTING EXCITED FOR!?
HAH!

IT WOULD BE TROUBLESOME IF WE WERE SPOTTED THIS EARLY IN THE MORNING
KEN-CHAN, YOU'RE A SHY ONE♡
NO... THIS IS NOT WHAT YOU THINK IT IS... HAH, IT'S THE TRUTH!!
...KUWABA-TAKE-SAN
.....
PLEASE DON'T STICK THAT CLOSE TO ME OKAY?
UH NAI~♡
SIGH...
WC

I AM THE WORST
AND YESTERDAY WITHOUT THINKING I DID SOMETHING HORRID TO HIM...
KENICHI MUST HAVE HAD SOME DIFFICULTIES AND HAD TO KEEP IT A SECRET FROM ME...
IT LOOKS LIKE I STILL NEED TO APOLOGIZE TO KENICHI...

STARE
IF I CAN'T TRUST KENICHI THAT MUCH I AM NOT IN A POSITION TO BECOME HIS TRUE GIRLFRIEND!
GROPE

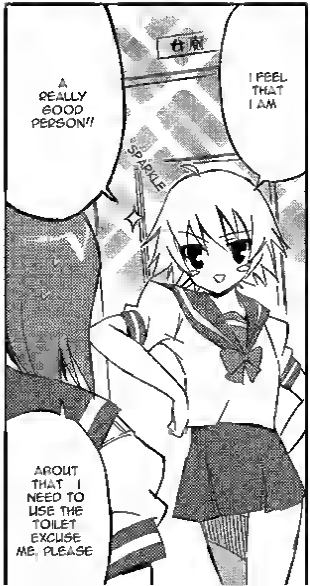
AAAAAAAH!?
HO HO HO YOUNGSTER, WHAT PROBLEMS DO YOU HAVE?
WISE MAN TONE
S-STOP IT KASHIHARA!
IT TICKLES. HA HA HA..
WHAT?
WH-WHAT
WHAT ARE YOU TRYING TO DO?
HUFF
HUFF
MASSAGE
MASSAGE
MASSAGE

HUH?
CHIYAKO
I FEEL THAT THIS MATTER WILL NOT BE RESOLVED IF YOU KEEP AVOIDING IT ISN'T THAT RIGHT?

I KNOW CHIYAKO'S CHARACTER, AND HOW MUCH YOU HAVE SUFFERED.
HOWEVER, IF IT IS FOR SOMEONE YOU LOVE,
THEN ALL THE MORE YOU SHOULD LET HIM KNOW ABOUT YOUR FEELINGS.
IF THIS GOES ON, THERE MAY BE A CHANCE THAT WEIRD GIRL WILL SNATCH KINUSAWA-SAN FROM YOU!
.....
HAHAHA
ADVICE COMING FROM A ROMANCE FAILURE LIKE ME SHOULDN'T HAVE THAT MUCH PERSUASION POWER, RIGHT?
I GUESS THAT PERSON IS STILL AT A LOSS?
JUST EXPRESS YOUR FEELINGS TO HIM WITHOUT ANY HESITATION!

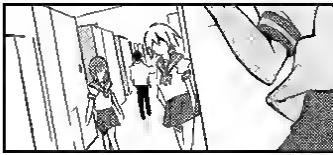
KAGIHARA...

I'LL TEACH HIM A LESSON FOR YOU BY SENDING HIM FLYING!
IF THE PERSON HASN'T WOKEN UP FROM THIS...

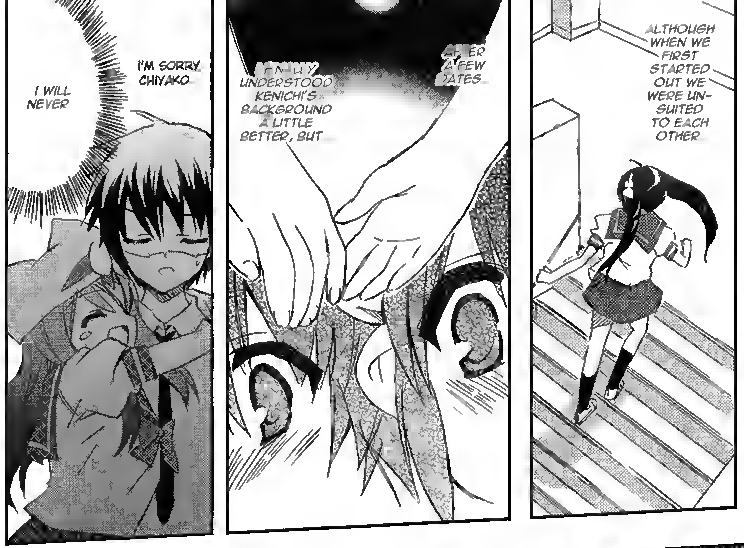

I FEEL THAT I AM A REALLY GOOD PERSON!!
SPARKLE
ABOUT THAT... I NEED TO USE THE TOILET. EXCUSE ME, PLEASE.

HMM...

I THINK I NEED TO DISCUSS WITH KENICHI WITH REGARDS TO THE MATTER OF KUWABATAKE-SAN!
IT WOULD BE TROUBLESOME IF KENICHI GOT BEATEN UP, EVERYONE WOULD KNOW WHAT WAS GOING ON.



IT ALL HAPPENED LIKE THIS...
THREE MONTHS AGO. KENICHI AND I.
IN THE P.E. LOCK, WHERE THE SAKURA PETALS ARE DANCING WITH THE WIND.
I...
I LIKE KINUGAWA-SAN!
CAN YOU PLEASE GO OUT WITH ME!!
CAN I ASK
WHAT IS THIS ABOUT?
I HAD CONFESSED TO HIM STRAIGHT IN THE FACE AND ASKED HIM TO GO OUT WITH ME
ER ABOUT THAT...


I WILL NEVER
I'M SORRY, CHIYAKO...
FINALLY UNDERSTOOD KENICHI'S BACKGROUND A LITTLE BETTER, BUT...
AFTER A FEW DATES...
ALTHOUGH WHEN WE FIRST STARTED OUT WE WERE UNSUITED TO EACH OTHER...

HUFF
I WILL NEVER ALLOW THIS RELATIONSHIP
TO JUST END LIKE THIS!!
CLENCH

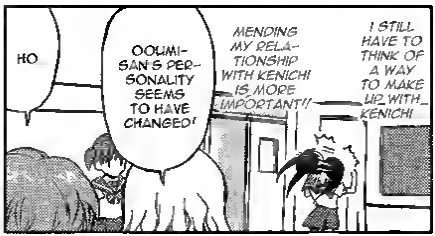
CHARACTER: CHIYAKO

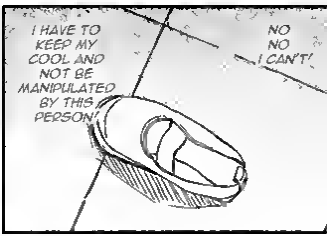
HAH!

NO

HUUH-? WHERE I COME FROM, THIS GAME IS VERY POPULAR
IT IS A FEW PEOPLE HAPPILY TYING UP A SMALL KID OR SOMETHING
ISN'T THAT JUST SOME GANG BULLYING!?

WHAT — WHAT ARE YOU TRYING TO DO!?
WE'RE PLAYING THE ROASTED PIG GAME!
HAVE YOU PLAYED IT BEFORE?
HOW COULD WE HAVE PLAYED IT BEFORE!?
ROASTED PIG GAME?


HO
OOUMI-SAN'S PERSONALITY SEEMS TO HAVE CHANGED!
MENDING MY RELATIONSHIP WITH KENICHI IS MORE IMPORTANT!!
I STILL HAVE TO THINK OF A WAY TO MAKE UP WITH KENICHI


I HAVE TO KEEP MY COOL AND NOT BE MANIPULATED BY THIS PERSON!!
NO NO I CAN'T!

...KENICHI...

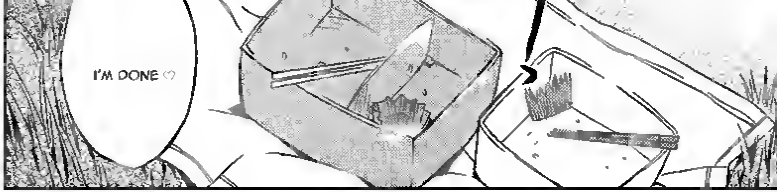
EVERYONE SHOULD HAVE SHARED RESPONSIBILITY FOR THIS!
THIS IS TOO MUCH!
THE REST ARE JUST STARING BLANKLY AT ONE SIDE. THEY SHOULD HAVE AT LEAST STOPPED HER!

.....
CHIYAKO
I HAVE SOMETHING IMPORTANT TO TELL YOU...
AFTER SCHOOL, CAN YOU MEET ME ON THE ROOFTOP??
キーン
IT'S TIME...
FOR LUNCH~
♡
じゅるり☆

SET LUNCH
CANTEEN SNACKS
BENTOS
WE HAVE STUDENT SET MEALS, SNACKS BOUGHT FROM THE CANTEEN, AND HOUSE-MADE BENTOS, THREE TYPES OF MEAL
WHICH DO YOU PREFER? AND IS THERE ANYTHING SPECIAL THAT YOU WANT TO EAT?
THAT'S RIGHT KUWABATAKE-SAN IS THIS YOUR FIRST TIME EATING LUNCH IN SCHOOL?
.....
FIDGET

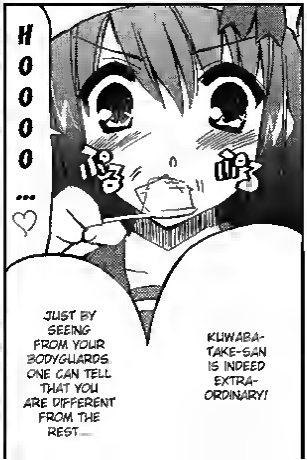
THE PUDDING IS A CREATION OF ONE OF THE CITY'S FINEST CULINARY EXPERTS. ONLY 10 OF THOSE ARE ORDERED AND SOLD IN OUR SCHOOL'S CANTEEN
HENCE IF SENSEI HADN'T RELEASED US EARLY, THERE WOULD BE NO WAY WE COULD GET IT!
EVIL GRIN
ABOUT WHAT YOU SAID EARLIER... IT WOULD BE A LITTLE BIT DIFFICULT TO PURCHASE AT THIS TIME...
SHOULD I SAY THAT THICKLY FLAVOURED PUDDING WILL MELT IN YOUR MOUTH WHEN EATEN?
HOW DOES SHE KNOW ABOUT THE PUDDING?
HMM... THE CANTEEN'S PUDDING IS SOMETHING WE CANNOT MISS OUT ON!
ITS TASTE IS BEYOND ONE'S WILDEST IMAGINATION~
...HUH?~

I'VE ALREADY INQUIRED ABOUT IT ♡
UH NAI
THERE IS NO PROBLEM
ゴゴゴ


I'M DONE ♡

THESE BENTOS WERE PREPARED BY THE MANAGER!
I DON'T KNOW HOW TO COOK!
BUT I AM A BIT SURPRISED THAT KUWABATAKE-SAN KNOWS HOW TO COOK AND EVEN PREPARED A BENTO FOR YOURSELF!
...I'M SORRY TO HAVE TROUBLED YOU SINCE YOU HAVE PREPARED MY BENTO ALONG WITH YOURS...

IT IS UNBELIEVABLE TO THINK THAT SOMEONE LIKE THAT EXISTS WITHIN MY AGE GROUP!
UH NA!
UH NA!
UH NA!
.....♡


JUST BY SEEING FROM YOUR BODYGUARDS ONE CAN TELL THAT YOU ARE DIFFERENT FROM THE REST...
KUWABATAKE-SAN IS INDEED EXTRAORDINARY!
HOOOO...♡

UH NA!
SO IT WAS YOUR MANAGER...
EXTICING...

WAH...
I FEEL THAT KENICHI IS FAR GREATER THAN I AM~♡
IN MY OPI-NION~
.....
I WOULDN'T CONSIDER MYSELF THAT GREAT
YOU MUST BE MISTAKEN...
I AM NOTHING SPECIAL I AM JUST AN ORDINARY HIGH SCHOOLER.
ME...?
EVEN IF PEOPLE PROCLAIM ME AS AN ARTIST...
IT MEANS NOTHING SINCE ALL I DO IS CREATING WHATEVER I LIKE!
UH NA!~ IS THAT SO?

DIDN'T KENICHI HELP OUT A STRANGER LIKE ME IN THE PARK?

I JUST FEEL THAT I AM INCAPABLE OF DOING SUCH THINGS
IF IT WAS ME, I WOULD NOT EXTEND A HELPING HAND
EVEN THOUGH I WANTED TO RUN AWAY AT FIRST
THAT'S RIGHT...

THE THINGS THAT I CAN'T DO CAN BE DONE BY KENICHI'
ALTHOUGH I CAN DO SOME THINGS THAT KENICHI IS UNABLE TO DO...

—ER—
EVEN THOUGH, WHEN YOU COMPARE OUT POSITIONS ON THE SOCIAL STRATUM, WE ARE FAR APART
HE HE
THAT IS WHY I FEEL KENICHI IS BETTER~ ♡

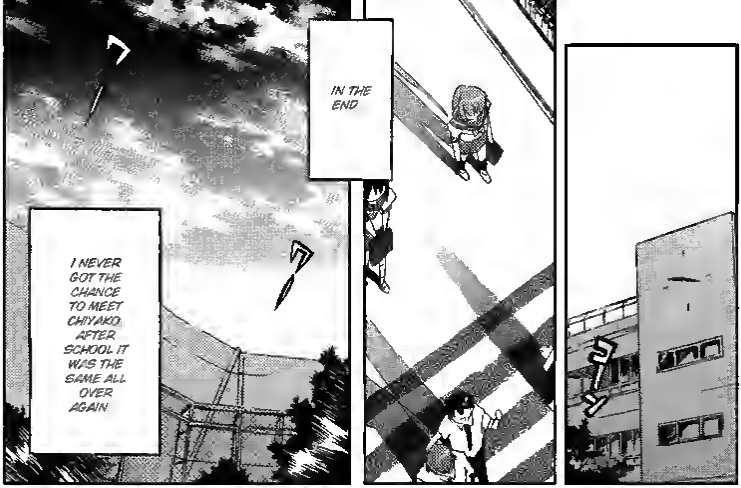
UH NAI...

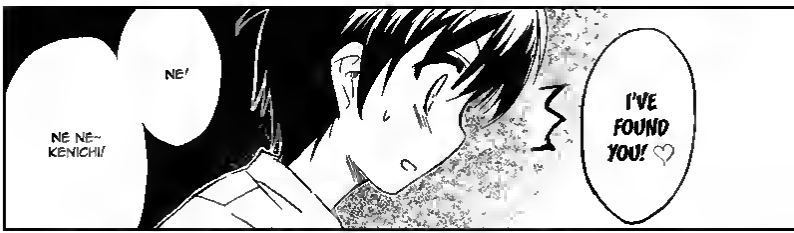
TO BE FRANK...
!

AND A WORLD RENOWNED ARTIST, NOBODY WOULD BELIEVE THAT.
HOWEVER, THIS GIRL IS SAID TO BE A GENIUS THAT SURFACES ONLY ONCE IN A CENTURY...
WITH ONE LOOK, ONE WOULD ASSUME THAT SHE IS JUST AN ORDINARY GIRL...

LUNCH BREAK IS GOING TO BE OVER SOON!
HEH ?
O-OI .. KUHABA-TAKE-SAN!! YOU NEED TO WAKE UP!!
JUST LET ME SLEEP FOR A LITTLE WHILE LONGER

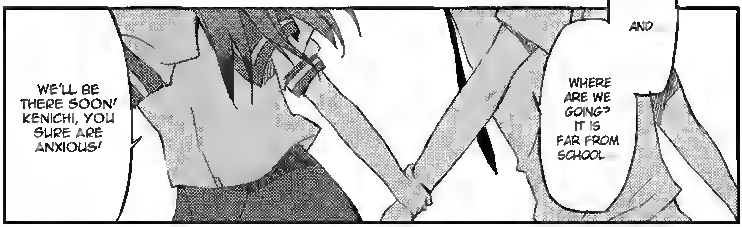
HEH...?

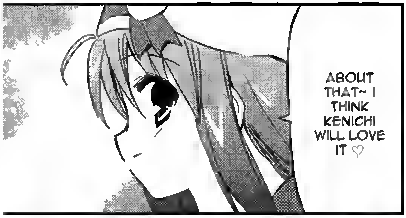

IN THE END
I NEVER GOT THE CHANCE TO MEET CHIYAKO AFTER SCHOOL IT WAS THE SAME ALL OVER AGAIN


I'VE FOUND YOU! ♡
NE!
NE NE~ KENICHI!

IS THAT SO, FORGET ABOUT IT THEN
ABOUT THAT, I HAVE SOMETHING I WISH TO SHOW TO KENICHI~

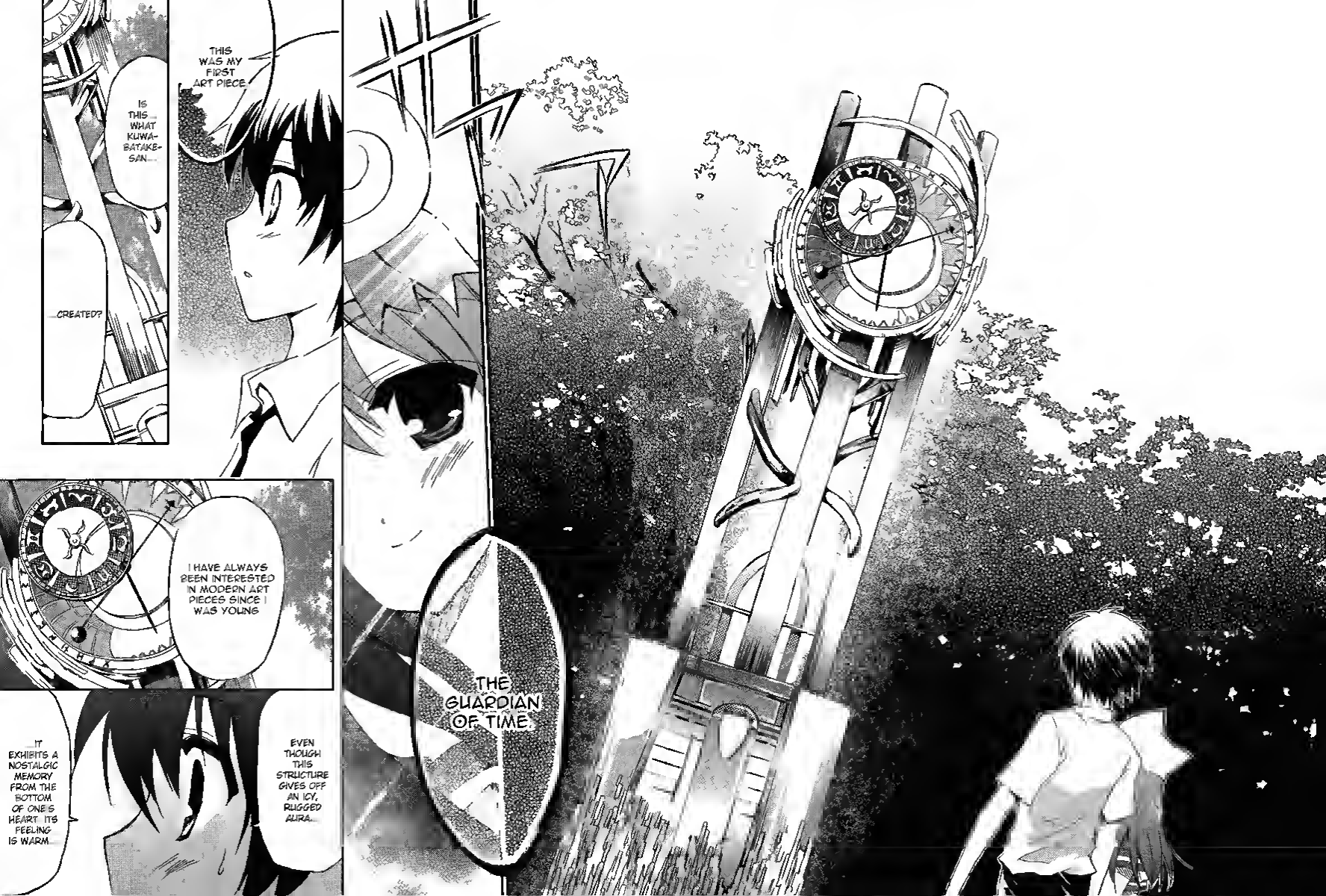
WHAT ARE YOU DOING? HEADING TO THE ROOFTOP?
KUWABATAKE-SAN
NO... IT'S NOTHING

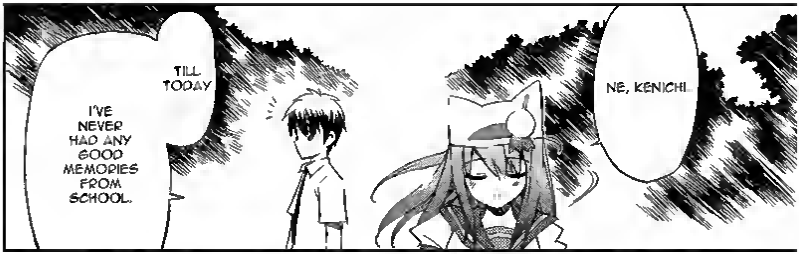

AND...
WHERE ARE WE GOING? IT IS FAR FROM SCHOOL...
WE'LL BE THERE SOON! KENICHI, YOU SURE ARE ANXIOUS!


ABOUT THAT~ I THINK KENICHI WILL LOVE IT ♡

ACTUALLY, WHAT ARE YOU PLANNING TO SHOW ME?
.....

WE'VE ARRIVED! ♡
YOU'RE KIDDING...
THIS IS...
.....


THIS WAS MY FIRST ART PIECE
IS THIS WHAT KUWABATAKE-SAN... ...CREATED?
I HAVE ALWAYS BEEN INTERESTED IN MODERN ART PIECES SINCE I WAS YOUNG
EVEN THOUGH THIS STRUCTURE GIVES OFF AN ICY, RUGGED AURA...
...IT EXHIBITS A NOSTALGIC MEMORY FROM THE BOTTOM OF ONE'S HEART. ITS FEELING IS WARM...
THE GUARDIAN OF TIME


NE, KENICHI
TILL TODAY
I'VE NEVER HAD ANY GOOD MEMORIES FROM SCHOOL.

...KUWABA-TAKE – SAN?
BECAUSE I HAVE MY ARTISTIC COMMIT-MENTS, I HAVE TO SKIP CLASS-ES OFTEN
HENCE, I DIDN'T REALLY HAVE ANY FRIENDS AND WAS ALWAYS ALONE

EVEN THOUGH I LIKE TO CREATE...
HOWEVER THIS IS THE FIRST TIME...
TILL TODAY THERE WASN'T ANYTHING THAT COULD MAKE ME HAPPY...
WHEN I DISCOVERED THAT YOU LIKE MY ART PIECES, I WAS JUBILANT!

I AM NOT SURE IF THIS COINCIDENCE IS FATED...
TO THINK...

IT IS MY HONOR.
THAT— I CAN MEET WITH THE PERSON WHO HAS CREATED SUCH A WONDROUS ARTISTIC PIECE

.....
CHIYAKO...
COME TO THINK OF IT, THIS IS ALSO THE PARK WHERE CHIYAKO-SAN...

UWAAAAAAA!!!
UH NA!?
WHY ARE YOU SUDDENLY RUNNING BACK!?
I'M SORRY! I JUST RE-REMEMBERED THAT I HAVE SOMETHING IMPORTANT TO ATTEND TO...
KUNABATAME-CAN! I BEG YOU, STOP FOLLOWING ME! YOU WILL JUST MAKE THINGS WORSE FOR ME!
KENICHI...
BAKA!

HIDOI~! TRANSLATORS AND KONO-BASHO

ROOM NO.1301 JOINT CREW

Cleaner : AlexmusMaximus, Ikcud

Translator : Dark-san

ProofReader : Shiitake

Typesetter : Ignis

Quality Checker : no-comxxx, Hyuver

HIDOI~! TRANSLATORS
RECRUITMENT!
RECRUITMENT!
RECRUITMENT!
WE AT HIDOI! ARE RECRUITING LOLIS... WELL, ERR, YEA IT'S TRUE BUT, WHAT WE ARE MOSTLY NEEDS ARE:
- JAPAN - ENGLISH TRANSLATOR
- CLEANER
- TYPE SETTER
IF INTERESTED VISITS US AT OUR FORUM OR OUR IRC CHANNEL
VISITS US AT SAKURAHANA.COM
IRC: #SAKURAHANA@IRC.IRCHIGWAY.NET

KONO-BASHO...
NEEDS YOU!!!
NEEDS YOU!!!
NEEDS YOU!!!
NEEDS YOU!!!
NEEDS YOU!!!
As you can see, we are a new groun
group looking for dedicated staff.
We are mostly currently
in need of translators,
editors and QCers atm
The series we are currently doing are:
Alive: The Final Evolution
Ashita no Yoichi!
Barajno Maria
Beck
Ga-Rei: Tsuihoku Shou
Gakuen Sousei Nekoten!
Material Puzzle
Sasamake
Seishun Pop!
Room No.1301
To apply, Please go onto
our irc channel #Kono-Basho
on the irc.irchighway.net server
Speak to any ! or @ to apply
Or email me onto konobasho@live.com
Hope to hear from you leechers soon...

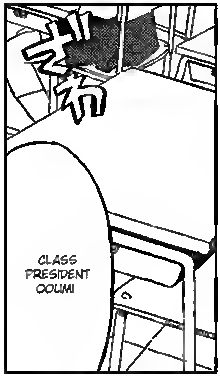
THIS IS BAD! CHIYAKO, YOU HAVE A FEVER WITH A TEMPERATURE OF 38°C!
COUGH
I'VE ALREADY INFORMED THE SCHOOL OF YOUR CONDITION YOU SHOULD STAY AT HOME AND REST!
.....
I CAN'T BELIEVE YOU'RE SICK...
COUGH
MUM, WHAT ABOUT YOU?
COUGH
I HAVE AN APPOINTMENT TO GO OUT WITH A FRIEND TODAY. I WILL BE BACK AROUND DINNER TIME.
YOU SHOULD LIE DOWN AND REST!
TUG
...SIGH

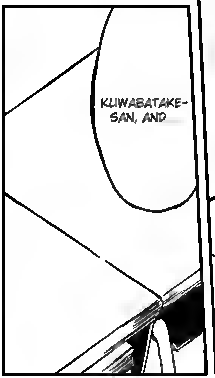
• KENICHI KINUGAWA

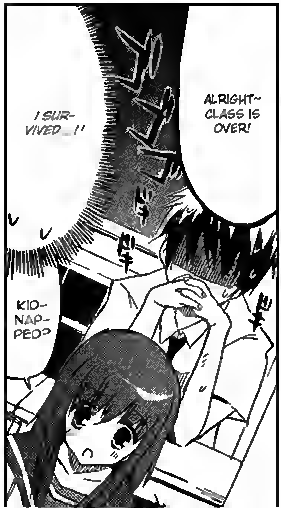
CHAPTER 3: THE UH NAI - UH NAI CONFUSION

TODAY,
THERE ARE TWO ABSENTEES

AFTER THE APPEARANCE OF KUWABA-TAKE-SAN, THERE WAS A DAY
WHEN SOMETHING LIKE THIS HAPPENED


CLASS PRESIDENT OOUMI

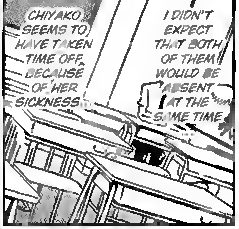

KUWABATAKE-SAN, AND

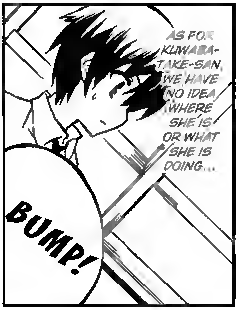

I SUR-VIVED...!!
ALRIGHT~ CLASS IS OVER!
KID-NAP-PED?

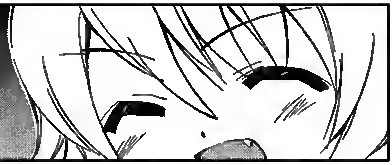
.....

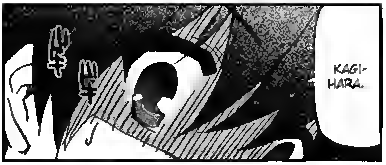
FOR OOUMI'S CASE, HER PARENTS CALLED IN TO IN-FORM US THAT SHE IS TAKING A SICK LEAVE
KUWABA-TAKE-SAN, ON THE OTHER HAND... HAS BEEN KIDNAP-PED....

GOOD MORNING!
KINU-SAWA-SAN!!
TEXT ON SHIRT: GUYS' GATHERING POINT


I DIDN'T EXPECT THAT BOTH OF THEM WOULD BE ABSENT AT THE SAME TIME.
CHIYAKO SEEMS TO HAVE TAKEN TIME OFF BECAUSE OF HER SICKNESS


AS FOR KUWABA-TAKE-SAN, WE HAVE NO IDEA WHERE SHE IS OR WHAT SHE IS DOING...
BUMP!




KAGI-HARA.

MORNING...
HUH?
YOU SHOULD KNOW WHAT YOU ARE SUPPOSED TO BE DOING?
DON'T YOU KNOW WHAT YOU'RE SUPPOSED TO DO? I AM SPEAKING TO YOU...
HAH...? NO...
YOU MEAN...?
IF YOU DON'T ANSWER ME SOON, THE SLEEPING ROMANCE KNIGHT'S STRENGTH WITHIN ME WILL BE AWAKENED!
CAN I FIRST ASK ABOUT THE STICKER THAT YOU HAVE ON YOUR CHEST?
HU HA HA HA HA...

...BUT,
ACHOO!
THERE IS NOTHING WRONG ABOUT IT~ I AM STILL LOOKING FOR A BOYFRIEND ♡
IF YOU JUST THOUGHT ABOUT IT, YOU WOULD KNOW THAT I'M ASKING ABOUT CHIYAKO!!
HAH!
UWAAAAAAAAA!!!
WHAT'S WITH THAT ATTITUDE OF YOURS? IT LOOKS LIKE YOU ARE UNCONCERNED ABOUT IT?
UGH UGH UGH
NO, I SWEAR THAT I NEVER HAD THAT INTENT...
WHAT I WANT TO ASK IS WHAT ARE YOU GOING TO DO ABOUT CHIYAKO'S ABSENCE?
UWAAA!!!
WHAT DOES THIS HAVE TO DO WITH MY LOVE AFFAIRS!? YOU ***ING BASTARD!!

ON THE OTHER HAND...
SHIN
COUGH COUGH
IF WE LOOKED AT IT FROM ANOTHER ANGLE, THIS COULD BE A CHANCE.
CHANCE ...?
ACCORDING TO MY OBSERVATIONS, IT SEEMS LIKE YOU HAVE SOME REASONS AND HAVE TO GO ALONG WITH KUWABATAKE-SAN, RIGHT?
.....

THEN NOW SHOULD BE THE TIME FOR YOU AND CHIYAKO TO BE ALONE!
ZU
...KAGIHARA.

I HAVE BEEN WAITING FOR A CHANCE TO TELL YOU
THERE IS AN ISSUE...
YOU ARE...
ALREADY A SOPHO-MORE...
AND WEARING A HUFFY WITH A KUMA-SAN...
IS A BIT DIS-GUSTING!!
.....
ドガッシャアン
AAAAAAHHHH
QUIT YOUR YAPPING AND GET YOUR ASS OVER THERE!!

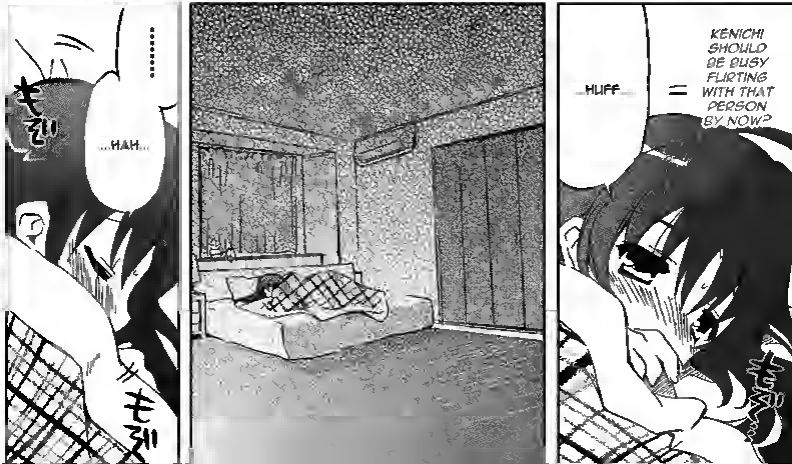
THAT WAS JUST

COME TO THINK OF IT, THIS SITUATION IS AN OPPORTUNITY...
NOW WITH KUWASATAKE-SAN NO LONGER AROUND THIS IS A CHANCE FOR ME TO BE WITH CHIYAKO ALONE!

BESIDES IT IS NOT DURING THE WEEKENDS UNDER BROAD DAYLIGHT AND BY DOING SO I FEEL LIKE I'M BECOME A DELINQUENT HARBOURING EVIL IN MY INTENTIONS
I HAVE TO CALM DOWN AND THINK. CHIYAKO'S BODY ISN'T IN THE BEST CONDITION AND IF I VISIT HER NOW IT WILL ONLY TROUBLE HER...
HUFF... THIS IS SURE TENSE...

IT HURTS! THAT BASTARD KAGI-HARA...
PAIN
IF IT WASN'T THE SECOND FLOOR, I WOULD HAVE DIED!

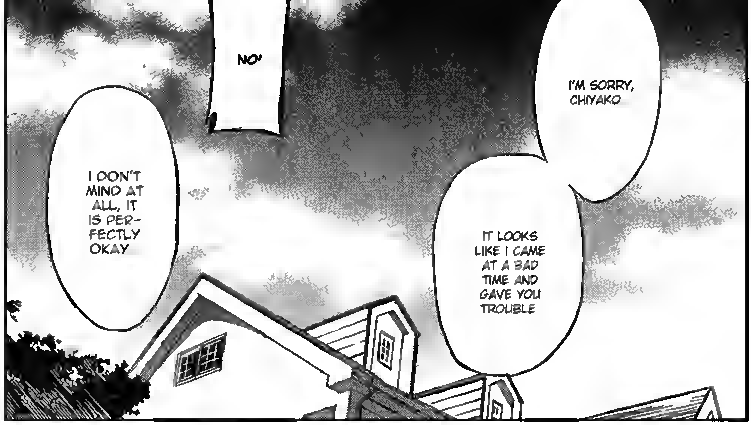
HOO...
THE MEDICATION HAS TAKEN EFFECT, I FEEL MUCH BETTER, I'M READY
HOWEVER, I STILL CAN'T SLEEP... IT IS DIFFICULT TO PASS THE TIME WHEN YOU ARE LAID DOWN WITH THE FLU...


KENICHI SHOULD BE BUSY FLIRTING WITH THAT PERSON BY NOW?
...HUFF...
...HAH...

UGH
UUH
HUH?
THERE'S NO RESPONSE NOBODY'S IN THE HOUSE?
.....
MEOW
WHO IS IT?
IF IT'S THE POSTMAN, HE COULD JUST SLOT THE PARCEL INTO THE MAILBOX
KENICHI SAN!?
HUH?

CRASH
BUMP
TUMBLE
EP!
HO HO
N-NO THIS CAN'T BE RIGHT! WHY IS KENICHI HERE!?
DING DONG
...HAH!

HH
BA BUMP
HH
BA BUMP
HH
.....
HH
CREAK


I'M SORRY, CHIYAKO
IT LOOKS LIKE I CAME AT A BAD TIME AND GAVE YOU TROUBLE
NO!
I DON'T MIND AT ALL, IT IS PERFECTLY OKAY

I APOLOGIZE THAT...
THE ROOM IS A BIT UNTIDY...
SQUISH

TO TELL YOU THE TRUTH, I AM GETTING A BIT BORED NOW, AND I DON'T KNOW WHAT TO DO TO PASS THE TIME...
EVEN THOUGH IT'S JUST A FLU, IT SHOULDN'T BE ANYTHING TO WORRY ABOUT...
COUGH COUGH!!
SHE IS INDEED FORCING HERSELF TO COPE!!

WHAT SHOULD I DO? SINCE I HAVE ALREADY ENTERED HER ROOM...
THUMP
STARE
THUMP
THUMP
A PAJAMA WEARING CHIYAKO IS REALLY CUTE!
SPEAKING OF WHICH...
HOWEVER SINCE SHE IS STILL FEVERISH, SHE LOOKS A BIT SEXY...
KENICHI I AM EMBARRASSED
PLEASE DON'T STARE AT ME FOR THAT LONG...

MHH? HAH HAH!? NO... I-I'M SORRY...
IT'S JUST .. YOU NORMALLY TIE PONYTAILS WITH YOUR HAIR IT'S REFRESHING TO SEE YOU WITH YOUR HAIR DOWN AHAHAH...
.....
FUWA
DOES KENICHI LIKE STRAIGHT HAIR MORE?
AT THIS RATE, I'LL BE NO DIFFERENT THAN AN AVERAGE PERVERTED GUY!
WHAT AM I GETTING EXCITED FOR!?
HMM... I NEED TO FIND A RELAXING TOPIC TO TALK ABOUT...
A TOPIC, A TOPIC...
I NEED TO PUT UP A NATURAL LOOKING EXPRESSION...
FLUSH
BWUSH
CUTE...
IT'S... NOT LIKE THAT ACTUALLY...
I FEEL THAT YOUR USUAL HAIRSTYLE... IS ALSO VERY CUTE...

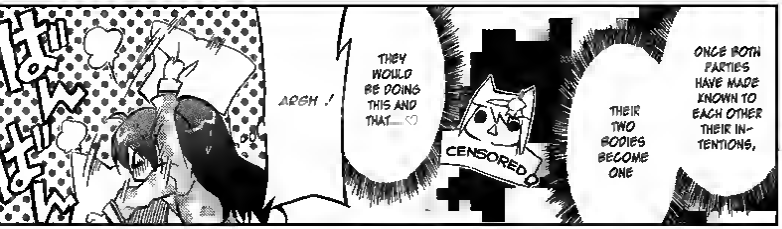
THAT'S RIGHT. IT SEEMS LIKE YOUR MOM ISN'T HOME?
YOUR HOUSE SEEMS VERY QUIET...
COUGH COUGH
ER... ABOUT THAT, MY MOM WENT OFF... MY BROTHER IS STILL IN UNI-VERSITY
SO YOU'RE ALONE IN THE HOUSE...
HAH... I SEE...

THAT WOULD MEAN
.....
THERE ARE ONLY TWO OF US IN THE HOUSE!?

WHAT WOULD HAPPEN IF TWO PARTNERS IN A RELATIONSHIP ARE LEFT ALONE?
GULP
.....
THE DISTANCE BETWEEN THE TWO WILL NATURALLY SHORTEN...
THUMP
THUMP
...CHIYAKO...
...HAH...
KENI... CHI...
SQUISH

I AM... READY...
HMM
.....
I STILL CAN'T...
KENICHI... WE SHOULD NOT BE DOING THIS!
THE FLU
I COULD INFECT YOU WITH IT...
HUH...?
IF I HAVE TO SAY IT... I HAVE ALREADY BEEN INFECTED BY YOU A LONG TIME AGO.
.....

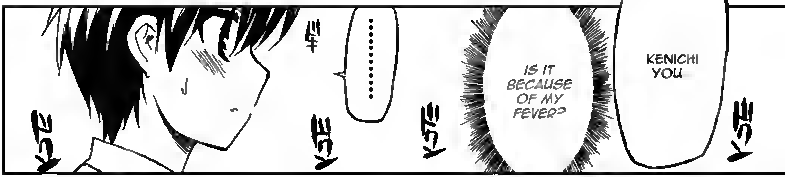
THE LOVE...
VIRUS ♡
KENICHI ♡♡
GOTCH

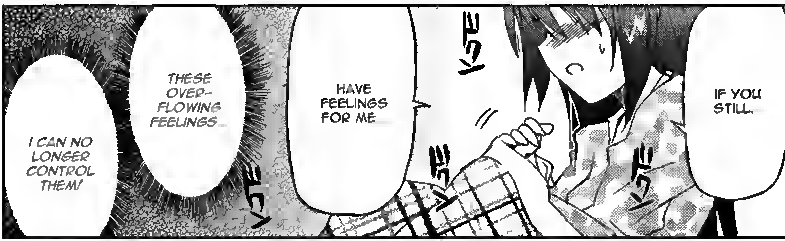

ONCE BOTH PARTIES HAVE MADE KNOWN TO EACH OTHER THEIR INTENTIONS,
THEIR TWO BODIES BECOME ONE
CENSORED
THEY WOULD BE DOING THIS AND THAT...♡
ARGH !

CHIYAKO?
ARE YOU ALRIGHT?
HAH... AH... YES!!
.....ABOUT THAT...
WHAT ABOUT... SCHOOL?
YOUR COMING HERE WON'T IT CAUSE PROBLEMS?

I DID NOT EXPECT CHIYAKO TO WORRY ABOUT ME
CHIYAKO IS INDEED CARING...
DON'T WORRY... I DON'T THINK THERE IS ANY PROBLEM ABOUT KUWABATAKE-SAN'S MATTER
FOR NOW...
FOR NOW, JUST ALLOW ME TO BE BY YOUR SIDE
...I JUST WANT TO STAY WITH YOU!

...KENICHI...
YOU...
ARE ALWAYS THIS CUNNING...
TO SAY THAT HEART-WARMING SPEECH TO ME...
AS OF LATELY...
CLENCH
I FEEL THAT THE DISTANCE BETWEEN YOU AND ME IS WIDENING
THIS MADE ME FEEL...
A LITTLE BIT INSECURE...
IF... IF KENICHI, YOU...
HATE ME...


KENICHI YOU...
IS IT BECAUSE OF MY FEVER?
.....


IF YOU STILL...
HAVE FEELINGS FOR ME...
THESE OVED-FLOWING FEELINGS...
I CAN NO LONGER CONTROL THEM!

かあああ
IN THIS SITUATION...
LET ME ASCER-TAIN IT...
KENICHI'S...
FEELINGS TOWARDS ME...
I...

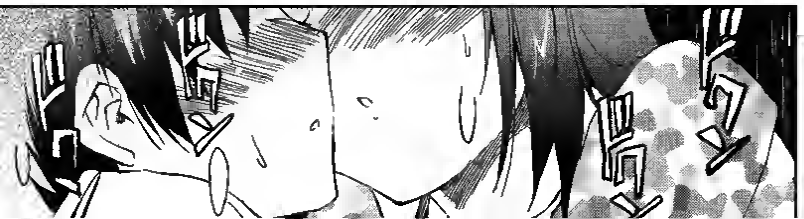
HUH HUH HUH HUH!?
SQUISH
CH-CHI... CHIYAKO!?

IS THERE SOMETHING DOUBTFUL...
WOULD IT LEAD TO PROBLEMS IF SOMETHING WERE TO HAPPEN HERE?

THERE SHOULDN'T BE ANY NEED FOR ME TO INFORM KUMI OF TAKE-ICHI'S
THIS WILL BE A SECRET BETWEEN THE TWO OF US

THUMP
HAH

STAGGER
STAGGER



UH NAI
SLOW MOTION
.....!!?
UH NAI...
HOH!!

YAH HAH!!
YAH.

UGH
UGH... UH NAI...
"SHE" LANDED WITH A HEAVY CRASH

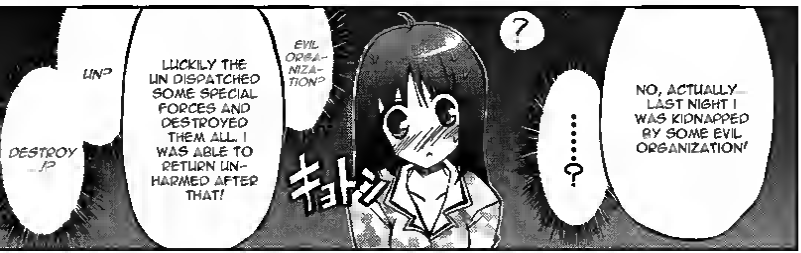
KU-KUWA-BATAKE... SAN!?

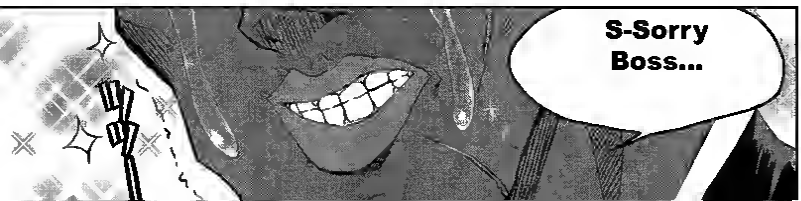
IT HURTS!!
IT HURTS!
SUDDEN INFILTRATION SUCCESSFUL

KENICHI ♡ I MISSED YOU~ ♡
UWAAAAA!?
WHY DID YOU APPEAR FROM NOWHERE!?
LET ME REPEAT...
WHAT?
WHAT ON EARTH IS GOING ON!?
RUB
RUB
RUB
W-WAIT A MO-MENT!!

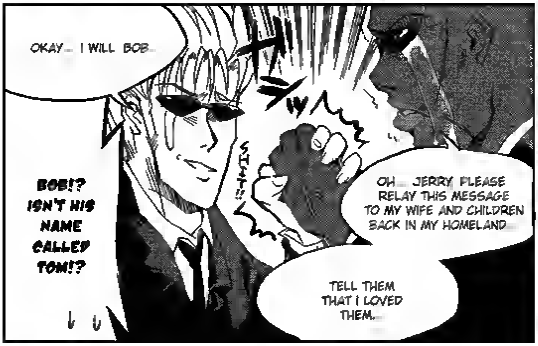
LOCATION DETECTOR?
HENCE, IT IS VERY SIMPLE FOR ME TO DETERMINE YOUR POSITION!
KENICHI'S TIE HAS A LOCATION DETECTOR ♡
HAH~ ABOUT THIS...

WHEN DID SHE!?
ゴーン
BEEP
BEEP
ゴゴゴゴゴ
yes sir !
JEEPY HERE IS A BODYGUARD WHO IS ABLE TO PERFORM ANY TASKS GIVEN WITHIN A NIGHT ♡
WHAT?
HE HE ♥
MR. KENICHI YOUR HOME'S SECURITY IS WORSE THAN THAT OF A DOG'S KENNEL
HEY!
SO IT WAS YOU!?
YOU TRES-PASSED INTO PRIVATE PROPERTY!? THAT IS ABSO-LUTELY ILLEGAL!!


NO, ACTUALLY... LAST NIGHT I WAS KIDNAPPED BY SOME EVIL ORGANIZATION!
?
EVIL ORGA-NIZA-TION?
キョトン
LUCKILY THE UN DISPATCHED SOME SPECIAL FORCES AND DESTROYED THEM ALL. I WAS ABLE TO RETURN UN-HARMED AFTER THAT!
UN?
DESTROY ...P


S-Sorry Boss...

PLEASE REFER BACK TO CHAPTER 1


OKAY... I WILL BOB...
BOB!? ISN'T HIS NAME CALLED TOM!?
OH... JERRY PLEASE RELAY THIS MESSAGE TO MY WIFE AND CHILDREN BACK IN MY HOMELAND...
TELL THEM THAT I LOVED THEM...

ALLOW ME TO DO A SEPPUKU... AND LET MY DEATH TAKE RESPONSIBILITY...
HAH... COOL DOWN...
WAIT!!
HAVE YOU REALIZED WHAT ERA YOU'RE IN? ARE YOU STILL LIVING IN THE EDO ERA!?

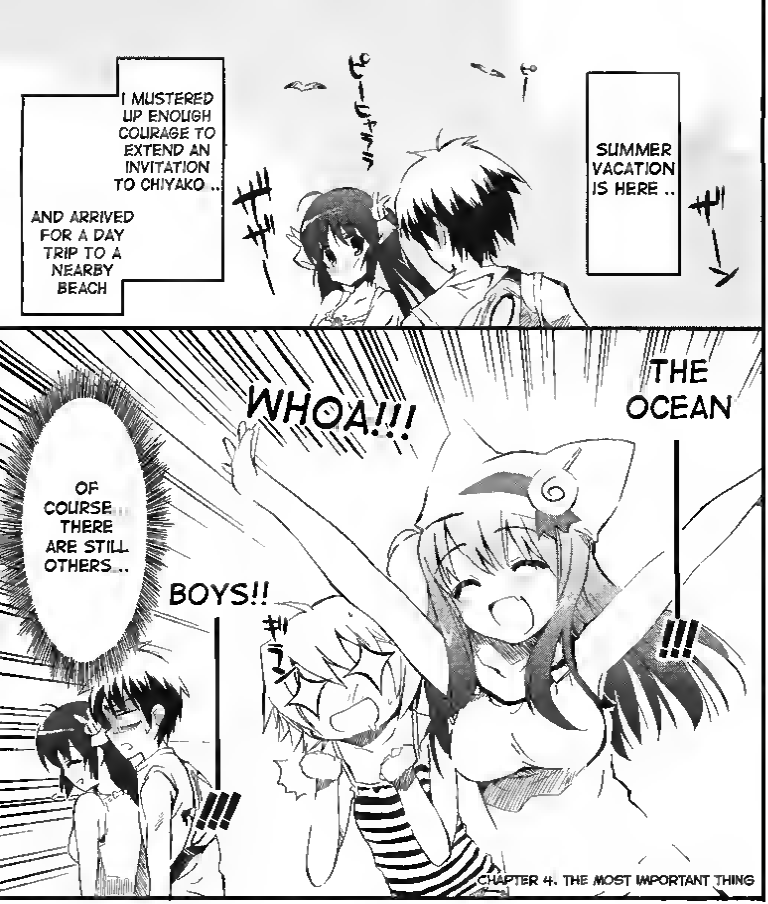
DID SHE SAY SOMETHING ABOUT KIDNAPPING AND AN EVIL ORGANIZATION...?
LISTENING CAREFULLY
AND SHE DID BREAK INTO MY HOUSE SUDDENLY... WHAT EXACTLY IS GOING ON HERE?
THIS IS BAD! IF THIS GOES ON... KUWABATAKE-SAN'S IDENTITY WILL BE...
GAME... GAME!? WE ARE PLAYING A GAME! ISN'T THAT RIGHT, KUWABATAKE-SAN?
HUH? WE AREN'T PLAYING ANY GAMES...
HMM?
捂住!
WHAT... WHAT ARE YOU DOING, KENICHI!?
KEMCHI!?
KEMCHI!?
KENICHI'S...?
……?
I DON'T WANT CHIYAKO TO BE PULLED INTO A WORLD OF SPECIAL FORCES OR EVIL ORGANIZATIONS, A WORLD WHERE NO ORDINARY PERSON HAS EVER ENTERED BEFORE!
THIS IS MY ONLY ONE IN A LIFETIME REQUEST... CAN YOU JUST PLAY ALONG WITH ME?
UH NAI!?
I BEG OF YOU...
HMM... SINCE KENICHI HAS SAID IT THAT WAY...
I HAVE NO CHOICE...

WHAT~ SHE IS TAKING EQUIPMENT OUT AGAIN!
SINCE CHIYAKO'S MIND ISN'T CLEAR, WE CAN SOLVE THIS IN AN INSTANT
JUST LEAVE THIS MATTER FOR TOM TO HANDLE!
CHU ♡
HMM
DON'T TELL ME BODYGUARDS THESE DAYS POSSESS PSYCHOLOGICAL SKILLS!?
IF IT'S SO~ CHIYAKO'S MEMORY OF THIS PERIOD WILL BE WIPED OUT, AND SHE WON'T REMEMBER ANY OF WHAT HAPPENED TODAY
DING
DING
A BELL?
YOU ARE FEELING DROWSY...
ARE YOU READY?
KEEP YOUR EYES AFFIXED HERE...
UWAAAAA!!
THIS IS TOO SCARY!!

!?
CHOP!
SLEEP...
SLEEP...
SLEEP...

THIS HAS NOTHING TO DO WITH HYPNOSIS!?
KARATE CHOP!?
GOOD JOB, TOM~♡
OK Boss!!
HAHAHA
SWAY
NO, IT ISN'T GOOD! THIS IS DEFINITELY NOT OK!?
.....
I'M SORRY, CHIYAKO...

AFTER THAT,
THE NEXT DAY
THEY CLEARED UP THE BROKEN PIECES AND MENDED THE DAMAGE, RETURNING EVERYTHING TO THE WAY IT WAS BEFORE
HEY... KENICHI...
THERE IS SOMETHING... I WANTED TO SPEAK TO YOU ABOUT...
DID YOU COME BY MY HOUSE YESTERDAY
.....
ER...
THE TRUTH, JUST LIKE THAT, VANISHED INTO THE DARKNESS
NO...
I MUST BE MISTAKEN...


I MUSTERED UP ENOUGH COURAGE TO EXTEND AN INVITATION TO CHIYAKO ..
AND ARRIVED FOR A DAY TRIP TO A NEARBY BEACH
SUMMER VACATION IS HERE ..
WHOA!!!
THE OCEAN
OF COURSE... THERE ARE STILL OTHERS...
BOYS!!
CHAPTER 4. THE MOST IMPORTANT THING

• CHIYAKO
ÔUMI

SINCE THE WORLD-RENOWNED ARTIST KUWABATAKE-SAN, FIRST APPEARED AT SCHOOL THREE MONTHS HAVE PASSED...
SFX: CAW
KENICHI,
I HEARD YOUR OLDER SISTER IS COMING TODAY?
HAH, SHE IS COMING OVER BY HERSELF.
THE SITUATION IS STILL THE SAME.. CHIYAKO AND I DON'T HAVE THAT MUCH TIME TO SPEND BY OURSELVES
BUT TODAY I'LL FORGET ABOUT MY DAILY OBLIGATIONS AND TAKE MY TIME TO ENJOY THE SUMMER CLOTHES
I CAN'T HAVE KUWABATAKE-SAN HINDERING ME ANY LONGER!!
THE OCEAN IS GREAT, NEE?
HOW WOULD IT HAVE BEEN EATEN BY SHARKS!
HEY!
ISN'T THAT YOUR SISTER?
OH! YOU'RE RIGHT
SFX: DROP
OI! HOTARU!
HN

HUH?
...OI, KENICHI...
WHY IS THAT WOMAN HERE?
HO... HOTARU -SAN?
EEEEH?
HUH!!?
SFX: DOKI
WHAT?
HUH?! ME?!

CHAPTER 4: THE MOST IMPORTANT THING

HOTARU-CHAN!! LONG TIME NO SEE!!
DON'T STICK SO CLOSE TO ME! IT BOTHERS ME!
3 YEARS AT MIDDLE SCHOOL...
WE DON'T JUST KNOW EACH OTHER. THIS PERSON AND I WERE ACTUALLY CLASSMATES.
HOTARU, DO YOU BY ANY CHANCE KNOW KUWABATAKE-SAN?!

HOTARU ALSO STUDIED ONCE AT THE COLLEGE OF FINE ARTS, RIGHT?
BUT SHE IS STUDYING IN THE SAME SCHOOL AS ME.
WAIT A MINUTE... YOU SAID BOTH OF YOU WERE IN THE SAME CLASS?

I'M 18 YEARS OLD!
ME?
THEN, KUWABATAKE-SAN... HOW OLD ARE YOU ACTUALLY?

OLDER THAN US!?
ざわ
ざわ…
EVEN THOUGH THIS PERSON IS A SUPER IDIOT, SHE HAS ALREADY GRADUATED FROM MIDDLE SCHOOL.
SO... YOU ARE THE WOMAN THAT KENICHI WAS TALKING ABOUT..
YOU ARE STILL THE SAME, STILL A TROUBLESOME PERSON

HOTARU-CHAN IS STILL THE SAME FROM BEFORE, NOTHING HAS CHANGED!
YOU STILL RESEMBLE A ROUGH GUY...
DO YOU HAVE ANY RIGHT TO TALK BAD ABOUT ME?
YOU BRNN DEAD ARTIST!!
ベキ
ベキ
UGH... ARGH! KENICHI, SAVE ME!!
HOTARU !!! YOU NEED TO COOL DOWN!!
HOTARU HE KNEW OF BATAKE-SAN'S IDENTITY AS A WORLD-RENOWNED NATIONAL TREASURE HOWEVER, THE RELATIONSHIP DOESN'T SEEM TO BE GOOD

SUMMER OCEAN
EVERYONE NEEDS TO PLAY THEIR HEARTS OUT!
GIRLS LOOK! SINCE WE HAVE ARRIVED AT THE SEA...
ABOUT THAT... I AM NOT SURE WHAT'S GOING TO HAPPEN..
BUT FOR TODAY, PLEASE ALLOW ME TO MOVE AS I PLEASE!
THIS ISN'T RIGHT.. WE ARE AT THE BEACH, JUST STANDING HERE TALKING.. WHY DON'T WE CHANGE?
..YOU'RE RIGHT.
WAH...! I DON'T HAVE THAT KIND OF INTENTION!
SO SHE WANTS HER BOYFRIEND TO COMMENT ON HER SWIMSUIT?
HAHA!!!
DON'T WORRY! YOU DON'T HAVE TO BE SO RESERVED!
HA HA HA HA HA
HAH... OKAY THEN... YOU CAN DO WHATEVER YOU LIKE!
EYES BOYS

KEN-CHAN!!
SORRY TO MAKE YOU WAIT ♡
WAH!! EVEN THOUGH I'D IMAGINED THEM BEFOREHAND, JUST LOOKING AT THEM...
HUH? WHERE'S CHIYAKO?

HUH?!
WATER-MELON
WA-TER-MELON
AND MINE ARE WILLOW OK-AMBES ...
CHIYUKO SEEMS TO BE UNDERGOING PSYCHOLOGICAL SHOCK!?

DID THAT COME AGAIN CHIYUKO!?
?
?

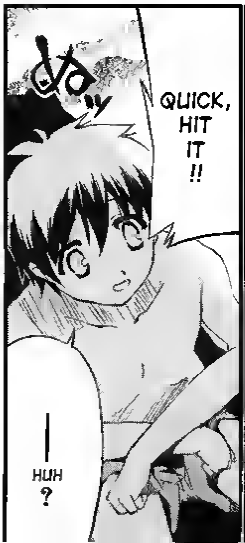
UH... IS THE ATTIRE I'M WEARING CONSIDERED TOO SMALL?
SFX JIGGLE

SFX STARE
...WHAT IS IT, HOTARU?

SFX
TURNS
HEAD
BAH!
IT'S NOTHING, YOU IDIOT!
WHAT IS IT?
DON'T SAY ANY-THING
JUST APPLY THIS SUN BLOCK ON CHIYAKO!
HAH, THAT'S GOOD! THEN I WANT TO BE THE FIRST TO BE HELPED BY KENICHI!!!
STUPID, THIS ISN'T FOR YOU TO USE!!
I DON'T CARE! KENICHI IS MINE! I WANT HIM TO BE THE FIRST TO PUT IT ON FOR ME!!
WHAT NON-SENSE ARE YOU TALKING ABOUT!?

HAH...
OI!! STOP USING SO MUCH PRES-SURE...
HAH!!
UH.....OH
ARE YOU ALRIGHT!? CHIYAKO!!
THERE ISN'T ANY PROBLEM...
BESIDES I LOOK LIKE A PERSON WHO IS EASILY BULLIED
UH OH!! SHE IS SINKING INTO A DEPRESSION DEEPER THAN THE OCEAN FLOOR!!

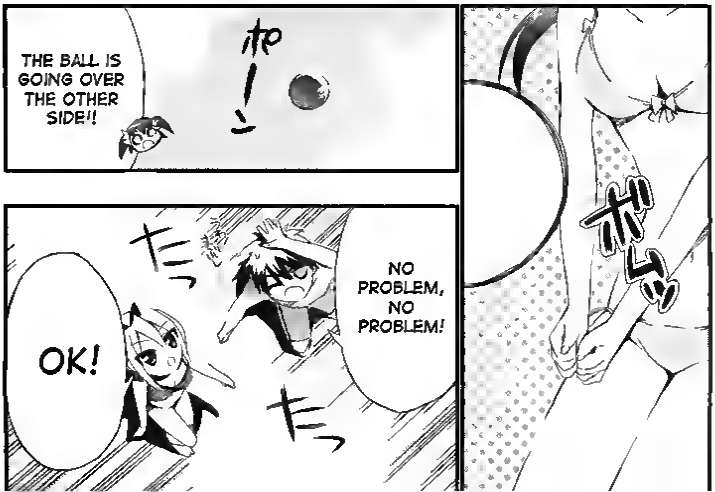
AH... A BIT TOWARDS THE RIGHT!
JUST CONTINUE TO STROLL AHEAD...
UH.....
OK.....
LEFT !!
HM !?


QUICK, HIT IT !!
HUH ?

YES!! THAT'S IT!!
WHAT IS THIS HOTARU SHE IS IN THE SAME GROUP AS KUWABATAKE-SAN! THEIR RELATIONSHIP DOESN'T SEEM TO BE THAT GOOD...

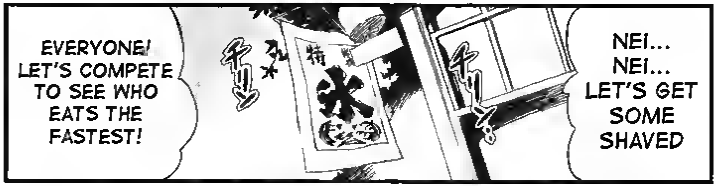
I STILL DON'T GET THIS, HOTARU!
JUST FOLLOW MY DIRECTIONS, I'M NOT WRONG!!

HOH !!
WA — AH !!!
HAHA, IT'S RUNNING AWAY!!
KUWA-BATAKE-SAN, CHASE IT!!
HUH? THE WA-TER-MELON CAN MOVE !?
KENICHI-SAN
Warning!! DON'T TRY THIS AT HOME


ito!
THE BALL IS GOING OVER THE OTHER SIDE!!
NO PROBLEM, NO PROBLEM!
OK!

WAH WAH !!
YOU... YOU IDIOT!! BE MORE CAREFUL!
AH
OOF !?
YOU PERVERTED BRAT!!

HEEEY! THAT'S NO FAIR!
KENICHI, I WANT THAT TOO! ♡
UGH... DO YOU KNOW WHAT YOU'RE DOING!?
ポーン
ペロ
ニヤ
ニヤ


NEI... NEI... LET'S GET SOME SHAVED
EVERYONE! LET'S COMPETE TO SEE WHO EATS THE FASTEST!
特
氷
チリン
チリン

♡
しゃく
しゃく
しゃく
しゃく
しゃく
しゃく
しゃく
しゃく
?

HAH, HAH... IT HAS BEEN A LONG TIME SINCE I LAUGHED SO MUCH...
ALRIGHT, SINCE IT'S JUST A ONE-DAY TRIP,
IT SHOULD BE TIME WE HEAD BACK!

IT LOOKS LIKE EVERYONE ENJOYED THEMSELVES
THIS IS GREAT

IT LOOKS LIKE THE ROMANTIC SUMMER HOLIDAY IS NEARING...
HOW SHOULD I SPEND THE TIME IN THE COMING DAYS...?
THERE IS ALSO THE MATTER OF KUWABATAKE-SAN...
HA HA...
THIS IS TOO DIFFICULT TO IMAGINE!

カナカナ
カナカナ
HOTARU
. . . .

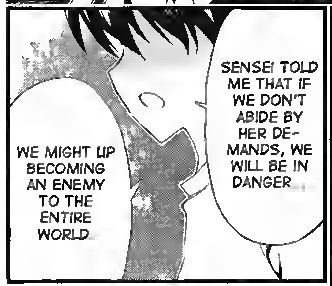
WHAT IS IT?
ニヤ
ABOUT THAT
. . .

SFX FLICKER

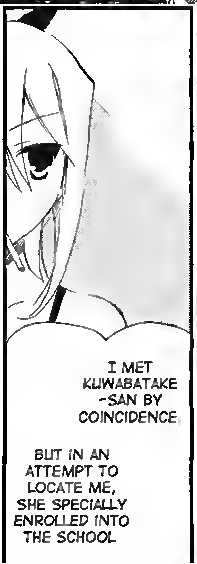
NO DIFFERENT FROM THE PRESENT
YOU WERE IN THE SAME CLASS AS KUWABATAKE-SAN, RIGHT?
AT THAT TIME, WHAT WAS KUWABATAKE-SAN LIKE?

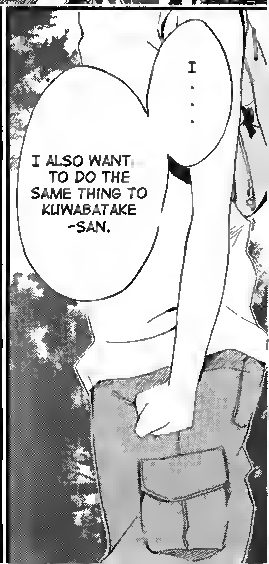
HENCE, EVERYONE LOOKS AT HER IN A DIFFERENT LIGHT.
AND NOBODY THOUGHT OF INITIATING A CONVERSATION WITH HER.
EVEN THE TEACHERS TREATED HER DIFFER-ENTLY.
THAT PERSON WAS ALWAYS ALONE IN SCHOOL.
BUT THE TRUTH IS,
BUT IT IS TO THE EXTENT WHEN ONE IS STILL ABLE TO GAUGE ANOTHER PERSON'S ABILITY IN TERMS OF CAPACITY.
IT IS BECAUSE THE ABILITY IS DIFFERENT. EVERYONE HAS SOMETHING DIFFERENT THAT THEY ARE GOOD AT.
BUT THAT PERSON'S ABILITY HAS EXCEEDED ALL EXPECTATIONS.
..I SEE.

WHAT IS IT? KENICHI?
JUDGING FROM HER USUAL BEHAVIOR, IT'S DIFFICULT TO IMAGINE WHAT SHE SAID EARLIER WAS INDEED TRUE
ALWAYS ALONE BY HERSELF
THAT THE PEOPLE AROUND HER FOUND IT IMPOSSIBLE
BECAUSE SHE IS A GENIUS
I THINK IT'S BECAUSE KUWABATAKE-SAN HAS BEEN BY HERSELF


SENSEI TOLD ME THAT IF WE DON'T ABIDE BY HER DEMANDS, WE WILL BE IN DANGER
WE MIGHT UP BECOMING AN ENEMY TO THE ENTIRE WORLD

...BUT TO DO ALL THIS IS JUST TOO WRONG!


I MET KUWABATAKE-SAN BY COINCIDENCE
BUT IN AN ATTEMPT TO LOCATE ME, SHE SPECIALLY ENROLLED INTO THE SCHOOL


I....
I ALSO WANT TO DO THE SAME THING TO KUWABATAKE-SAN.

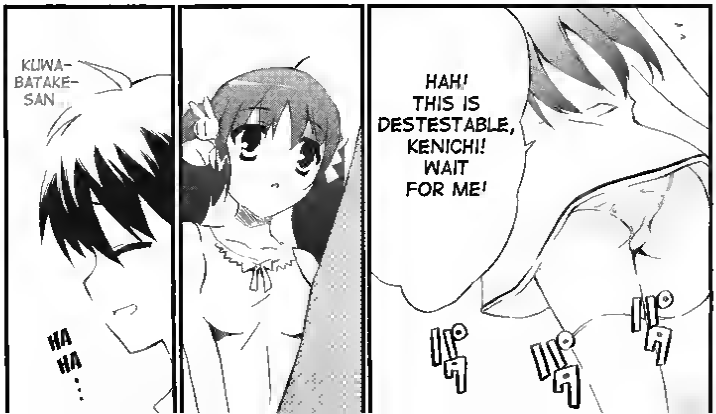
EVEN THOUGH SHE BUILT HER ART PIECES IN SCHOOL AND PLACED A LOCATION DETECTOR ON SOMEONE ELSE...
DOING ALL THESE THINGS IS INDEED UNETHICAL.
BUT WHEN SHE'S WITH US IN SCHOOL, SHE ENJOYS HERSELF.
.....
JUST BECAUSE SHE IS RECOGNIZED AS UPPER CLASS, AS SHE IS NOW, IT'S JUST TOO PITFUL!
DID SHE
HIDE HER IDENTITY AND ENROLL INTO THE SCHOOL, JUST BECAUSE OF THIS?

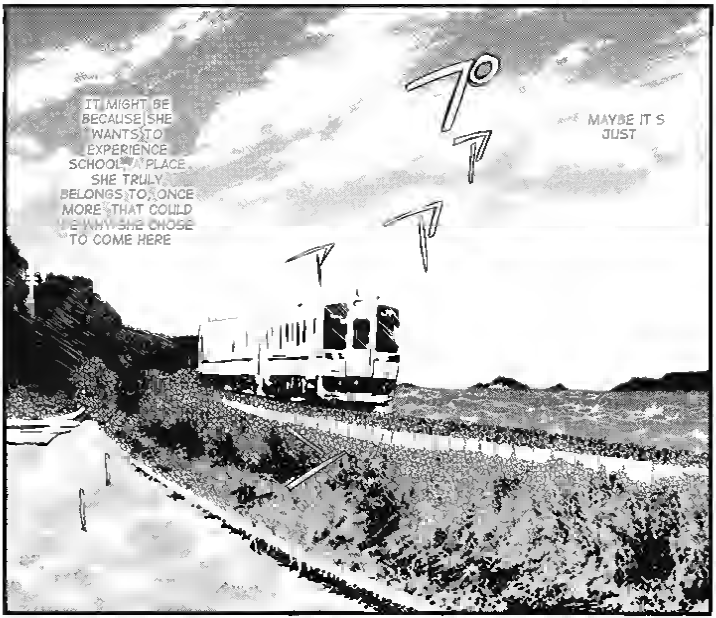
もゃ〜ん
JUST WHAT STAGE HAVE BOTH YOU AND CHIYAKO ADVANCED TO?
FROM MY OBSERVATION TODAY, SHE SHOULD STILL BE A VIRGIN.
VIRGIN……
IT'S UP TO YOU.
YOU SHOULD KNOW WHAT TO DO.

BESIDES... I WILL THINK OF A WAY!
THIS HAS NOTHING TO DO WITH YOU!
A TROUBLESOME PERSON

UGH... HAH... CHIYAKO! NOTHING!
MAY I ASK... WHAT IS IT ABOUT ME?

AYA-SAN!!
WE ARE HEADING OFF!!


KUWA-BATAKE-SAN...
HA HA...
HAH! THIS IS DESTESTABLE, KENICHI! WAIT FOR ME!
ﾊｯ
ﾊｯ
ﾊｯ


IT MIGHT BE BECAUSE SHE WANTS TO EXPERIENCE SCHOOL, A PLACE SHE TRULY BELONGS TO, ONCE MORE. THAT COULD BE WHY SHE CHOSE TO COME HERE
MAYBE IT'S JUST

Where is everyone?
つづく…

THAT'S RIGHT.
IT FEELS THAT WE HAVE FORGOTTEN SOME-THING

ABOUT KUWABATAKE -SAN'S MATTER
KENICHI

HIDOI~! TRANSLATORS
AND
KONO-BASHO
ROOM NO.1301 JOINT CREW
cleaner : doc
Translator : Dark-san
ProofReader : Shiitake
Typesetter : Ignis
Quality Checker : no-comxxx, Hyuver

HIDOI~! TRANSLATORS
RECRUITMENT!
RECRUITMENT!
RECRUITMENT!
WE AT HIDOI! ARE RECRUITING LOLIS... WELL, ERR, YEA IT'S TRUE BUT, WHAT WE ARE MOSTLY NEEDS ARE:
- JAPAN - ENGLISH TRANSLATOR
- CLEANER
- TYPE SETTER
IF INTERESTED VISITS US AT OUR FORUM OR OUR IRC CHANNEL
VISITS US AT SAKURAHANA.COM
IRC: #SAKURAHANA@IRC.IRCHIGWAY.NET

KONO-BASHO...
NEEDS YOU!!!
NEEDS YOU!!!
NEEDS YOU!!!
NEEDS YOU!!!
NEEDS YOU!!!
As you can see, we are a new groun
group looking for dedicated staff.
We are mostly currently
in need of translators,
editors and QCers atm
The series we are currently doing are:
Alive: The Final Evolution
Ashita no Yoichi!
Barajno Maria
Beck
Ga-Rei: Tsuihoku Shou
Gakuen Sousei Nekoten!
Material Puzzle
Sasamake
Seishun Pop!
Room No.1301
To apply, Please go onto
our irc channel #Kono-Basho
on the irc.irchighway.net server
Speak to any ! or @ to apply
Or email me onto konobasho@live.com
Hope to hear from you leechers soon...